



N.º REFUNDIDO
7.358

TELEFONOS

Fundado en 1882 y 1890
8006 ADMINISTRACIÓN
8953 REDACCIÓN
1624 IMPRENTA

EL DIA DE VALENCIA

DIRECCION
DIRECCION Y TALLERES:
MAYOR, 59
APARTADO DE CORREOS, 17

EDICION
SIETE TARDE
2,00 ptas.

Depósito Legal P. 2-195

EL CONSEJO DEL REINO FELICITA AL CAUDILLO EN EL PALACIO DEL PARDO

Representaciones de todas las Armas y Cuerpos del Ejército, cumplieron al jefe del Estado en la Pascua Militar

Madrid, 6.—A las doce del mediodía, y siguiendo la tradición acostumbrada, llegaron al Palacio de El Pardo los miembros del Consejo del Reino para felicitar al Caudillo, jefe del Estado y Generalísimo de los Ejércitos así como a todos sus familiares. Durante el acto, juraron sus cargos ante el jefe del Estado, los nuevos consejeros señores López Palop, Gutiérrez Ríos, marqués de Castell Florite y Lamata Megías.

«En testimonio —dijo en su discurso el presidente del Consejo del Reino, don Esteban Bilbao— de la lealtad inmovible de dicho Consejo del Reino, colectiva e individualmente profesa a Su Excelencia, reflejo exacto de la adhesión con que el pueblo español ve personificados en su Caudillo, junto con los atributos de la victoria, el seguro de sus progresos y la garantía de sus esperanzas en una España cada día mejor, que no necesita de imperios para demostrar ante el mundo la ejemplaridad y virtudes de la raza.

Castell Florite. Por los Colegios Profesionales, al representante del Notariado español, don Eduardo López Palop, habiendo sido preciso repetir la elección entre los rectores de Universidad por la elevación del señor Royo-Villanova a la Embajada de Viena, sustituido hace dos días por don Enrique Gutiérrez Ríos, rector también de la Universidad Central.

Felicitation añadió el presidente al Ejército que ahí fuera os espera, al mismo Movimiento y señaladamente al pueblo español, que a diario os ofrece la más decidida colaboración en la trascendental empresa que fuisteis capaz de acometer y realizar para el bien de los españoles y gratitud impercedera de todos los españoles de buena voluntad.

Replen su colaboración los representantes de los Sindicatos, señores Lamata Megías, y el de la Administración Local, presidente de la Diputación de Barcelona, marqués de

Tranquilidad y sosiego que sería fatal para la vida de las sociedades al perpetuando la injusticia no se basara en el orden que según la misma filosofía exige la unidad en la variedad. Y mal puede haber unidad ni tranquilidad cuando se predica la división y la lucha como el postulado esencial de una falsa libertad. Lucha de clases; lucha de razas; lucha de religiones; lucha entre continentes y Estados, los más opuestos sentidos de una falsa democracia, los más contradictorios conceptos de la naturaleza y de la sociedad y de la persona humana.

Después pronunció un comentario sobre la naturaleza de la fiesta tradicional que todos los años se celebra.

«Pero aparte de esta significación, me es preciso cumplir un deber protocolario —dijo más adelante el presidente— respecto del juramento de nuestros nuevos compañeros que hoy vienen a incorporarse en este Consejo del Reino, no sin antes dedicar un afectuoso recuerdo para quienes en repetidas etapas (el doctor Crespo Alvarez y el rector de Madrid, señor Royo-Villanova) nos honraron con su colaboración. Doloroso recuerdo tam-

«No! No es posible hablar de paz en el mundo mientras subsista la injusticia de un pueblo esclavo como el de Hungría y de todos los pueblos satélites del sovietismo ruso; de esas nuevas democracias que ahora nacen entre lagos de sangre y de crímenes, como en el Congo; de vergüenzas como las de ese muro que los familiares, para darse un abrazo al año, necesitan el permiso del Soviet. Acabamos de celebrar ese veinticinco aniversario de una paz ocañiana como España apenas la concibió durante tres siglos.

LA HORA INTERNACIONAL

Por JOSE LUIS ALONSO ALMODOVAR

Mensaje de JOHNSON a la Unión

El tradicional mensaje del Estado a la Unión —terminología que ha adquirido ya expresiva carta de naturaleza— ofreció este año unas características muy peculiares. El presidente Johnson se refirió a los grandes temas internacionales del momento, pero de manera marginal y fugaz. Su programa de cara al exterior puede sintetizarse en los puntos esenciales: respeto a Europa, a la plena autonomía de sus aliados de la NATO, diálogo de «buena voluntad» con la Unión Soviética, y permanencia en el sudeste de Asia como garantía para la libertad de aquellos pueblos, tan amenazados por la agresión del imperialismo chino.

Para todo eso, que es la razón de nuestro juramento: lealtad sin disimulos, fidelidad sin desmayos y el culto a la religión y a la patria, que fueron alma de la Cruzada, cuente Su Excelencia con este Consejo del Reino.

LA PASCUA MILITAR

Madrid, 6.—A primera hora de la tarde llegaron al Palacio de El Pardo, con objeto de cumplimentar al Generalísimo por la Pascua Militar, nutridas representaciones de todas las Armas y Cuerpos del Ejército presididas por los ministros del Ejército, Marina y Aire. Se encontraban igualmente entre los reunidos el vicepresidente del Gobierno y los ministros de Obras Públicas, Gobernación, secretario general del Movimiento, y subsecretario de la Presidencia. En las comisiones figuraban los generales y demás jefes con mando en Madrid.

(Continúa en sexta página)

Habrà reunión entre dirigentes soviéticos y norteamericanos

Nueva York, 6.—El embajador Foy Kohler ha regresado por vía aérea a Moscú y ha expresado la opinión de que habrá una reunión entre los nuevos dirigentes de los Estados Unidos y la Unión Soviética.

Condecoración portuguesa a André Mairaux

Lisboa. — El presidente de la República portuguesa, ha concedido la Gran Cruz de la Orden Militar de Santiago de la Espada que, como las Ordenes del Cristo y de Avis, es de las más antiguas de Portugal, al célebre escritor y político francés André Mairaux. Un poco paradójicamente, el Orden de Santiago era habitualmente utilizada para galardonar a escritores, periodistas y artistas, a los que, ahora, se les concede generalmente los grados de la nueva Orden del Infante don Enrique, el Navegante. —(Fiel).

Medalla del Mérito Naval a Fraga



El Ministro de Información y Turismo, Dr. Manuel Fraga Iribarne, pronunciando unas palabras de agradecimiento tras haberle impuesto el Ministro de Marina, almirante Nieto Antez, la Medalla del Mérito Naval.—(Foto Fiel)

Indonesia ha declarado que su decisión de retirarse de la ONU es irrevocable

Gran Bretaña dice su ministro del Ejército espera que Sukarno tenga el suficiente sentido común y no aumente el peligro de guerra

Yakarta, 6.—Indonesia ha declarado que su decisión de retirarse de las Naciones Unidas es irrevocable y que dentro de pocos días entregará el documento escrito en el que se hace constar su decisión a la Organización Mundial.

El Congo

TSHOMBE invita a los dirigentes africanos que se oponen a él a que se trasladen a su país y vean las atrocidades cometidas por los rebeldes

Leopoldville, 7.—El jefe del Gobierno congoleño, Moïse Tshombe, ha invitado a aquellos dirigentes africanos que se oponen a él a que se trasladen al Congo y vean por sí mismos las atrocidades cometidas por los rebeldes a quienes apoyan.

Habrà reunión entre dirigentes soviéticos y norteamericanos

Nueva York, 6.—El embajador Foy Kohler ha regresado por vía aérea a Moscú y ha expresado la opinión de que habrá una reunión entre los nuevos dirigentes de los Estados Unidos y la Unión Soviética.

Condecoración portuguesa a André Mairaux

Lisboa. — El presidente de la República portuguesa, ha concedido la Gran Cruz de la Orden Militar de Santiago de la Espada que, como las Ordenes del Cristo y de Avis, es de las más antiguas de Portugal, al célebre escritor y político francés André Mairaux. Un poco paradójicamente, el Orden de Santiago era habitualmente utilizada para galardonar a escritores, periodistas y artistas, a los que, ahora, se les concede generalmente los grados de la nueva Orden del Infante don Enrique, el Navegante. —(Fiel).

Alfonso Martínez Garrido, Premio Nadal 1964, con su novela "EL MIEDO Y LA ESPERANZA"

El galardonado es un joven periodista, director del diario "Faro" de Ceuta

Barcelona, 6.—Alfonso Martínez Garrido ha obtenido, con su novela «El miedo y la esperanza», el XXI Premio Nadal.

«El miedo y la esperanza», de Alfonso Martínez Garrido, con siete votos. «La escuela», de Manuel Barrios, con siete votos. «La seda», de Mercedes Ballesteros, con siete votos, y «Una línea que no se puede tocar», de Manuel Siles, con cinco votos.

181 PARTICIPANTES

Barcelona, 6.—181 novelas han sido presentadas para el Nadal 1964, dotado con 150.000 pesetas. Predominan entre ellas los temas de turismo y emigración.

ASISTENTES A LA CENA

Honran las fiestas de esta noche el director general de Información, llegado expresado de Madrid, las autoridades y destacadas personalidades de la vida social, intelectual y artística de Barcelona. La prensa de esta ciudad, así como la de Madrid y de diversas provincias, se halla representada. También se hallan representados varios periódicos de Europa y América.

ULTIMAS VOTACIONES

De las 32 novelas seleccionadas por el Jurado, llegaron a la cuarta votación:

EL GALARDONADO ES UN PERIODISTA DIRECTOR DE "FARO", DE CEUTA

Ceuta, 7. — El ganador del Premio Nadal 1964, don Alfonso Martínez Garrido, tiene 23 años de edad, nació en Navalmaral de la Mata (Cáceres), y está casado. Actualmente, desempeña el cargo de director del periódico «Faro», de Ceuta. Con anterioridad estuvo trabajando en varias revistas de Madrid, en calidad de redactor, hasta que hace dos años pasó a ocupar el cargo de redactor-jefe de «Faro», siendo después nombrado director del mismo.

A propósito del contenido de su obra, que es una llamada a la paz, manifestó que nadie debe pedir ni desear la guerra.

Es la primera novela que escribe. Anteriormente publicó un libro de poesías, hace unos ocho años, titulado «Ha nacido un hombre», del que el propio autor dice que tuvo poco éxito.

La novela que ha conquistado el Premio Nadal 1964 empezó a escribirse cuando estaba a punto de finalizar el plazo para la presentación de trabajos al Premio Nadal, la envió a este concurso y llegó el penúltimo día de dicho plazo.

El señor Martínez Garrido ha dicho también que el importe del premio lo piensa invertir en el pago de las deudas que tiene, a excepción de la suma que haya de destinar a la adquisición de un televisor para su madre.

Dijo por último que esta distinción no influirá para nada en su vida, puesto que desea seguir viviendo como hasta ahora, conformándose con la propia satisfacción de este galardón.

El señor Martínez Garrido escribe en la actualidad otra novela, ésta de ambiente actual, en la que se compara la vida de los hombres con la de los lobos.

Son numerosas las llamadas telefónicas que ha recibido el señor Martínez Garrido de toda España, principalmente de Barcelona, felicitándole por el éxito alcanzado.—Cifra.

Reyes y niños en la fiesta de la Epifanía



La Fiesta de la Epifanía hizo concreto lo abstracto, convirtiendo en realidad los sueños y en juguetes los deseos infantiles.

PALENCIA AL DIA

La Epifanía y los niños

La fiesta de la Epifanía fue el día de la chiquillería. Tras de los cultos tradicionales dedicados con este motivo, parece que la ciudad se animó en un solo propósito llevar a los niños la ilusión, materializada en los juguetes.

Y organismos, entidades oficiales y públicas, sociedades y penas, organizaron sus fiestas particulares, presididas por SS. MM. los Reyes Magos, en las que el motivo principal que las inspiraba era el reparto de juguetes a los niños.

Fue fácil, así, que la alegría infantil estuviera el miércoles a la orden del día.

Los mayores organizaron la fiesta, para que ellos, los niños, totalmente disfrutasen. Pongamos una reser-va en esta totalidad, ya que, en cierto modo, los padres también gozaron de la misma, al hacerse partícipes de las alegrías de los hijos.

En los cines hubo funciones infantiles. Adecuadas para los niños. En esto se sigue también la tradición. Y, asimismo, en la simpática costumbre de rifar juguetes entre los infantiles espectadores.

Hace ya muchos años que se establece esta feliz costumbre, que pervive en el presente.

Las diferentes empresas de espectáculos, en el descanso de las películas de la sesión infantil, hicieron el sorteo, que ya tiene solera, y, desde luego, encanto.

Y los peques —algunos de ellos, claro— se vieron agraciados con unos juguetes extras, que, tras de los de la mañana, obtenidos en sus propios hogares o en los organismos, centros y sociedades que los repartieron, los Reyes cinematográficos les dispensa-ron por la tarde, en este reparto tradicional de los cines.

Fue la otra nota que compuso la estampa de la fiesta de la Epifanía.

La jornada festiva tuvo, también, su demostración deportiva, con el cross de la barriada de San José, que resultó, como sus precedentes, entre-tenida y competida.

Cerca de una treintena de chava-les intervinieron en la prueba que había de poner, brillantemente, el colofón a las particulares celebradas en cada barrio palentino.

Ya tenemos, pues, otra promoción de pequeños atletas, que el domingo día 17 del corriente, dirimirán su supremacía, en la final del Cross de los Barrios, que organiza asimismo por la Federación Palentina de Atletismo, se celebrará con vistas a destacar a los vencedores que puedan participar en el III Cross Interna-cional del día 24, donde ya su inter-vención gozará tratamiento de ex-celencia y su actuación, si es victorio-sa, se cotizará formidablemente en el ámbito deportivo nacional e interna-cional.

Dietario

Viernes 8 de Enero de 1965

SANTORAL. — Santos: Apolinar, obispo; Luciano, presbítero; Teodilo, doctor; Maximiano, Julián, Euladio, Eugenio, mártires; Severino, Pa-ciente, Maximino, Erardo, obispos; Severino, abad. (Misa): De Epifanía. Color: Blanco.

Sale el sol a las 7:38 ho-ras y se pone a las 17:6 ho-ras. Sale la luna a las 11:4 ho-ras y se pone a las 22:30 ho-ras. Cuarto creciente el 10.

REFRAN: El perro viejo, si ladra, da consejo.

EL TIEMPO EN PALENCIA

Barómetro: A las 18 de hoy, 709.0. A las 8 de hoy, 708.2. — Tem-peraturas: Máxima de ayer, 20. Mínima de hoy, bajo cero, 0.2. — Dirección del viento: A las 18 de ayer, NE. A las 8 de hoy, NE. — Hu-medad relativa media, 72 por 100.

ESCRIBANIAS DE LUJO, ARTISTICOS MODELOS, EN I. G. DIARIO-DIA

EFEMERIDES. — 1837: Muere en Madrid el obispo de Sigüenza, dipu-tado, prócer del reino, don Manuel Fraile García, natural de Lantadilla. — 1601: Nace Gracían. — 1642: Muere Galileo. — 1896: Muere Ver-laine. — 1916: Abandono de los Dar-danelos por los aliados. — 1918: Los 14 puntos de Wilson.

CLEOPATRA

DESDE HOY JUEVES, FUNCION CONTINUA DES-DE LAS 3.30 A 11 NOCHE APROXIMADAMENTE
VENGA A PALENCIA Y PUEDE VERLA A LA HORA QUE LE RESULTE MAS COMODA
NO SE LA PIERDA; ES LA PELICULA MAS ASOMBROSA QUE SE HA HECHO HASTA HOY

Autorizada para mayores de 18 años

Gran Teatro Ortega

La noche del día 5 desfiló la tradicional Cabalgata de los Reyes Magos, organizada por la Delegación de Juventudes

Los Condes de Toreno presidieron numerosos repartos de juguetes durante la mañana del día 6

Además de en los centros oficiales, hubo reparto de juguetes en el Parque Móvil, la "Peña Marcelo", Círculo Mercantil y Entidades Bancarias



La fiesta de la Epifanía tuvo en Palencia una grata celebración, especialmente por lo que se refiere a la visita de los Reyes Magos y al reparto de juguetes que hicieron en diversos organismos y entidades de esta localidad. En estas cuatro fotografías se aprecian otros tantos momentos de la visita de los Reyes y del reparto de juguetes llevados a cabo.

En la primera fotografía, momento de distribuir los juguetes en el Parque Móvil, acto al que asistió la esposa del Gobernador Civil, que aparece presidido dicho reparto.

En la segunda fotografía, los Reyes Magos de la «Peña Marcelo», presiden la entrega de juguetes en el Banco de España.

En la tercera, un momento del reparto de juguetes verificado en la Sección Femenina, acto presidido por el Gobernador Civil y señora, así como por la Delegada Provincial de Sección Femenina y otros mandos de la S. F., quienes aparecen en el grabado.

En la cuarta fotografía, se aprecia la visita de los Reyes Magos y séquito al Banco Castellano, donde, en un acto presidido por el director de la entidad, don Antonio Quero, se repartieron juguetes a los hijos de empleados del Banco.—(Foto PAYA).

La tradicional cabalgata de los Reyes Magos desfiló por Palencia en las primeras horas de la noche del martes, día 5.

Organizada como en años anteriores, por la Delegación Provincial de Juventudes, salió, a las siete, del Campo de la Juventud, desfilando por las Avenidas de Cisneros, Valladolid y República Argentina, calle Mayor, Martínez de Azcoitia, y realizando ante el «Belén» del árbol de Navidad instalado ante el atrio de San Francisco, la adoración al Niño Jesús, y simbólica ofrenda de los presentes de oro, incienso y mirra, mientras los altavoces ofrecían una selección de villancicos populares.

Se hallaban presentes en esta tradicional ceremonia el Prelado de la diócesis, doctor don José Souto Vizoso; Arzobispo de Anking, monseñor Meléndro S. L.; Gobernador civil, don Francisco Queipo de Llano y Acuña, Conde de Toreno, y otras autoridades y representaciones oficiales palentinas.

Terminada la adoración y ofrenda, la cabalgata continuó por Plaza Ma-

ESCENARIOS Y PANTALLAS

ESTRENOS CINEMATOGRAFICOS PRINCIPAL

«HOY ES DIA DE FUGA». — Nacionalidad: inglesa. — Pro-duccion: Arthur Rank. — Direc-tor: Ken Annakin. — Inter-pretes: James Robertson Justice, Leslie Phillips, Stanley Boxler. — Fecha de estreno: 5-1-65.

La guerra también puede tomarse en broma. En esta película está la prueba. Y la negra cara del campo de concentración se transforma en otra fustia en virtud de un toque de inteligencia humanismo que muy bien ha sabido dar a su producción un director con oficio: Ken Annakin, unos buenos intérpretes y unas situa-ciones recurrentes, al servicio de un tema original.

Las peripecias de un sabio inglés, falso oficial de la Armada, en un cam-po de concentración alemán, centran el asunto, que tiene, en su ingenioso desarrollo, su más importante conte-nido.

«EL PROFESOR CHIFLADO». — Nacionalidad: norteamericana. — Produccion: Paramount. — Direc-tor: Jerry Lewis. — Inter-pretes: Jerry Lewis, Stella Ste-pens, Kathleen France. — Fecha de estreno: 6-1-65.

Un poco nos trae a la memoria, esta película aquella otra «El hombre y el monstruo», que la protagonizara Frederick March, hace ya una buena tunda de años, aunque con algo sub-stancial que las diferencia: la forma de desarrollarla. En una imperata de «ruclencia», en «El profesor chif-lado», la comedia.

Es, pues, esta segunda película, una especie de parodia de cambio de personalidad, producido por un heb-bezido secreto que inventa un des-pistado profesor de química.

Plantado así el asunto, es fácil su-poner que toda una serie de inciden-tes locos y ocurrencias animaran el filme, cuyo único propósito ha sido hacer reír, aun cuando flote sobre el mismo una cierta «moralaja»: la de que el éxito puede estar en nuestras propias cualidades, sin tener que bus-carle en otras ajenas; que pueden despersonalizarse.

Buscando esta sería conclusión dra-mática, a través de la parodia, el di-rector Jerry Lewis, a la vez intérpre-te principal (excelente) y escritor del filme, relata lococamente su fantásti-ca narración, que apoya dramática-mente en unas secuencias divertidas, en las que la interpretación del prota-gonista destaca.

Los trucos, bien logrados y ocu-rrentes, favorecidos por una fotogra-fía en color espléndida, contribuyen a la mayor comedia de la peli-cula.—F. Buisán.

co Queipo de Llano y Acuña, y distin-guida señora doña Cristina Fernán-dez de Villavicencio y Ossorio, quie-nes fueron cumplimentados por el jefe del Parque don Fernando Jun-quera García; ingeniero jefe del Dis-trito Forestal don Valentín Prieto Rincón, y demás jefes y empleados asistentes a los actos.

En una de las naves del estable-cimiento, que se hallaba vistosamente engalanada, tuvo lugar el acto del reparto de juguetes. Previamente al mismo, SS. MM. habían departido con los niños, a quienes entregaron caramelos, que los pequeños agrade-cieron emocionados.

Seguidamente, los Reyes Magos, se-ñora del Gobernador y señoras de los jefes del Parque, se procedió al reparto, entre los niños congregados, de 100 lotes de juguetes, con lo que ter-minó este grato acto de la Epifanía en el Parque.

EN LA PEÑA MARCELO

La «Peña Marcelo», siguiendo la tradición costumbre, establecida desde su fundación, procedió en la tarde del día 5, a celebrar la visita de los Reyes Magos, a quienes acompañaron a 150 niños necesitados de Palencia, de la gran alegría de esta fiesta infantil.

A las nueve y media de la mañana, los Reyes Magos, autoridades, direc-tivos, asociados y niños beneficiados, asistieron a una misa en la Iglesia pa-roquial de Nuestra Señora de la Calle, en la que pronunció el P. Eliseo, Superior de la Residencia de PP. Car-melitas Descalzas de Palencia, una sentida plática en torno a la festivi-dad del día.

Terminada la misa, los asistentes se trasladaron a los locales de la Peña, donde se distribuyó un suculento desayuno, a los citados 150 niños ne-cesitados concurrentes, a quienes acompañaron en este cordelito acto distin-tos familiares y asociados de la Peña.

Presidieron el acto el presidente de la Peña señor Saiz, a quien acompaña-ba el alcalde de la ciudad, señor Mena; representaciones del Goberna-dor Civil y Militar; teniente coronel jefe de la Comandancia de la Guar-dia Civil señor Toledo, y representa-ciones de distintas sociedades depor-tivas palentinas.

Finalizado el desayuno, se procedió al sorteo del cordelito donado, según tradicional costumbre, por el señor Obispo de Palencia, con este fin, y al reparto entre todos los niños de lotes contenido cinco magníficos jue-guetes, regalados por distintas casas co-merciales y particulares, donadas por la Peña Marcelo, en las que también iban juguetes, ropas y golosinas. Asi-mismo se distribuyeron entre los ni-ños entradas para asistir a la sesión de cine dada en su honor en el Cine Luises, a las tres y media de la tarde.

Por la tarde, los asociados de la Peña Marcelo y familiares, se reuni-eron en una comida de hermandad, ru-bricándose de esta grata forma la festi-vidad.

EN EL BANCO DE ESPAÑA

La visita de los Reyes Magos tam-bién llegó a distintas entidades ban-carias de nuestra ciudad.

Y SS. MM. los Reyes, acompañados del séquito correspondiente, acudie-ron hasta los Bancos de la localidad, donde repartieron los juguetes a los hijos de empleados de los mismos.

A las once y media de la mañana, se verificó el reparto en el Banco de España, cuyo vestíbulo central se veía profusamente adornado. Distribuye-ndose unos 25 lotes de juguetes.

Presidieron el acto con los Reyes, el director de la sucursal del Banco de España en Palencia, don Jesús Ortiz Martínez, asistiendo los niños beneficiados con dichos juguetes, así como los padres y familiares de los mismos y empleados del Banco en general.

EN EL BANCO DE BILBAO

A las diez y media, se verificó en la sucursal del Banco de Bilbao, la distribución de unos 40 lotes de ju-guetes, entre los hijos de los emplea-dos.

Estos, acompañados de sus padres y familiares, acogieron con muchos aplausos la llegada de SS. MM., quie-nes, entre la alegría general, proce-dieron a la distribución de los jue-guetes.

Residió el acto, con la comitiva, el director de la sucursal del Banco de Bilbao en Palencia, don Jesús Alon-so Santaolalla, con los distintos jefes y personal de la entidad.

Al final del reparto, los Reyes y comitiva, así como asistentes al acto, fueron invitados por la dirección a un vino español.

EN EL BANCO CASTELLANO

Mucha alegría produjo entre los hi-jos de los empleados del Banco Cas-tellano, la llegada al mismo de la embajada de los Reyes Magos, que hacia su entrada en dicha sucursal bancaria a la una de la tarde.

El vestíbulo del Banco se hallaba asimismo muy adornado, asistiendo al acto la distinguida esposa del Gober-nador doña Cristina Fernández de Villavicencio y Ossorio, así como el director de dicha entidad bancaria, don Rafael María Verdugo Santos, quien cumplimentó a dicha señora y embajada de Reyes llegada.

También asistieron los jefes y em-ployados del Banco.

Se repartieron 22 lotes de juguetes, entre otros tantos niños asistentes, entre quienes la dirección del Banco sorteó seis juguetes extras.

Al final del acto, dicha dirección obsequió a la comitiva y asistentes con un lunch.

OTROS REPARTOS

En otras entidades bancarias y centros palentinos, también se repartieron juguetes entre los hijos de los empleados y acogidos a los centros, entre los que reinó la alegría consi-guiente.

Campaña de Navidad y Reyes 1964-65

15 RELACION DE DONATIVOS	Pesetas
Suma anterior	225.461,10
Mutua Provincial del Colegio Oficial de Veterinarios de Palencia	300,00
Don Juan Alonso Santaolalla	250,00
Don Hermínio Santos Tamariz	200,00
Don José Sánchez Gómez	150,00
Don José Sanz Vinuesa	100,00
Don Santiago Moro Lanchares	100,00
Don Gonzalo Díez Moreno	100,00
Carbones Manuel	200,00
Don Pablo Sáez Martín	2.000,00
Don Arcadio González Cantero (Sacerdote palentino en Torrelavega)	500,00
Banca Privada	4.500,00
C. I. T. E. S. A. de Palencia	100,00
Don Fermín Fernández Megino	100,00
Don Nicolás Sanz González	50,00
Club Amigos de Alemania, Festival Social Pro-Campaña	2.628,00
Carmen Plaza de Prado	100,00
Suma y sigue	237.039,10

NOTA: Los donativos se reciben en la Habilitación del Gobierno Civil, Jefatura Provincial del Movimiento y en todas las Entidades bancarias de la Capital.

SUCESOS LOCALES

Violento incendio en Palencia

Quedaron destruidos dos almacenes y seriamente dañado un tercero

Las pérdidas son muy elevadas



Los bomberos hubieron de trabajar intensamente para conseguir detener el fuego, producido en los almacenes de forrajes del Pasco de Victoria Macho.—(Foto PAYA)

Sobre las 8 de la noche del martes, se declaró un violento incendio, cuyas causas se desconocen por el momento, en unos almacenes de forra-jes y piensos, situados en la Avenida de Victoria Macho, de nuestra capi-tal.

«Casi inmediatamente de iniciarse el fuego, que en los primeros momentos alcanzó gran fuerza, acudió el retén de bomberos con todos los elementos disponibles, reforzados poco después por el resto de la plantilla a las órdenes del técnico señor Ausín.

Parece ser que el fuego comenzó en un almacén de forrajes, donde se guardaban unos diez vagones de alfalfa y otros artículos propiedad de don Jesús Martínez de la Cruz. Este almacén quedó totalmente destruido.

El fuego continuó propagándose rá-pidamente hasta destruir casi total-mente un almacén contiguo, que tam-bién contenía forraje propiedad de don José Luis Cano Santos, y afectando seriamente otro almacén de granos y legumbres del que es pro-pietario don Tomás Paredes Frechoso, que momentos antes había abandonado el local sin notar nada anormal.

Las pérdidas del primer almacén se calculan en unas trescientas mil pesetas, y más de cien mil los daños ocasionados en el almacén del señor Paredes Frechoso, siendo también muy elevadas las del tercer almacén.

Los bomberos, horas más tarde consiguieron atajar y dominar las llamas. No obstante se montaron turnos de guardia, para evitar que el fuego nuevamente se reprodujera.

EICICLETA.—El vecino de nues-tra ciudad, Aurelio Rafael Plaza, domi-ciliado en el número 5 de la calle de Guzmán Redondo, ha denuncia-do la sustracción de una bicicleta valcadrada en 1.000 pesetas.

LESIONADA.—A María del Carmén Elizuela, residente en el Grupo "Francisco Franco" 665-II, le cura-bién con la Casa de Socorro de lesio-nos leves ocasionadas por un compe-tido de trabajo.

VINO DE COSECHA

Clarete Superior

BODEGA LAGUNILLA

de Villamunel de Cerrato

CONTINUA LA VENTA DE SU ULTIMA COSECHA

PRONTO

Podrá admirar...

en Teatro Principal

ESCENARIOS Y PANTALLAS

GINA LOLLOBRIGIDA

La superado viejos complejos

Quince millones de pts. (y el diez por ciento del ingreso bruto) gana por cada una de sus películas



Evidentemente el pequeño Milko, que habla con la misma perfección el inglés y el alemán como el italiano, no se equivoca: su madre es muy rica. En cada película de las que hace gana unos 15 millones de pesetas, además del diez por ciento del ingreso bruto del filme. Es lo que se dice tener un estrellato a magnífico nivel.

Gina tiene especial interés en hablar esta mañana de su hijo Milko. Cuando descansa de sus actividades artísticas quiere sentirse madre y ello lo muestra, entre otras cosas, cuidando personalmente de su hijo y hablando de él.

—Es claro que Milko no quiere decir que me quiere por el dinero que tengo. Lo que ocurre es que al pequeño se le metió en la cabeza que ya tenemos demasiado dinero como para que yo me dedique a trabajar. Más bien prefiere que me quede en casa con él, como hacen las mamás de sus compañeros.

Naturalmente, si nos trasladamos al pequeño cerebro de Milko, tendríamos que decir otro tanto.

MILKO QUIERE TRABAJAR EN EL CINE

—Detesta que nos separemos. Me cuesta mucho consolarlo cuando tengo que salir al extranjero. Pero tengo que explicarle que si no gano dinero no podría comprarle tantos juguetes y juguetes y tampoco viviríamos en esta casa tan bonita.

Gina nos cuenta con complacencia todo el diálogo de su hijo, mientras se acerca con su mirada a la casa y se pierde por uno de los ventanales. Milko, que es un atipado muchacho, le contesta que su papá trabaja y que no hace falta más.

El niño tiene razón, Milko Skofic, el doctor yugoslavo que se casó con Gina, dejó la medicina y se dedicó a producir la mayoría de las películas de su esposa y dirige, además, una casa editorial.

De cualquier manera, Gina insiste en que tanto ella como su papá pueden llevar una vida tan agradable gracias a que también ella trabaja. Y el niño, iluminado por una grandiosa idea, le contesta:

—Ya está, mañana tú te quedas en casa y yo me maquillo y voy a hacer las películas.

Reímos de buena gana. Como Milko la ha visto maquillarse en el estudio, piensa que cuantos trabajos tienen que empezar por maquillarse.

En compaña Gina le dedica todo su tiempo cuando se encuentra en casa. Pero su tiempo es muy breve, porque la producción cinematográfica la está llamando continuamente. Buenos millones de liras para acumular en sus arcas la mujer más guapa del mundo.

Aldo FIGNATELLI
(Europa Press).

Los que fueron glorias en el cine español

AMPARO RIVELLES (su primer película fue en 1940) no piensa retirarse como figura en mucho tiempo

Por su primer trabajo cobró diez mil pesetas: "Creí que serían las últimas por lo mala que era la película"

"Si mi vida volviera a empezar no cambiaría nada"

«Marché a Méjico hace siete años y sólo pienso regresar a España de visita»



Amparo Rivelles, durante su reciente estancia en Madrid, fue homenajeada por sus antiguos compañeros.—(Foto EUROPA PRESS)

Las gracias a cuantos me ayudaron, desde directores al público.

—¿Recuerda a España?

—Siempre y con mucho cariño. España es muy bonita, pero no la recuerdo con tristeza.

—Eso significa que allí no le va mal.

—Al contrario, muy bien. He hecho varias películas, entre ellas «El esqueleto de la señora Morales», premio de crítica de Londres, con Arturo de Córdoba. También «Los novios de mis hijas» y he tenido premio de interpretación en «Historia de un canal».

SU VIDA ESTA BIEN COMO ESTA

—Amparo Rivelles llegó a la cumbre de su vida, adquirió fama y dinero. Es decir, tuvo la gloria en sus manos. ¿Cambiaría hoy algo?

—He tenido fama y la sigo teniendo. Soy todavía primera figura y espero que siga habiendo papeles que se acomoden a mi edad. De mi vida no cambiaría nada. Si volviera a empezar todo lo haría lo mismo porque estoy encantada.

Este es el día —uno cualquiera— de Amparo Rivelles: se levanta a las siete y media. Se baña, se maquilla y va a los estudios de TV. Termina a las cinco y media o seis de la tarde. Vuelve a casa, se baña y descansa mientras ve la TV. Esa es su distracción favorita.

—¿Quiénes eran los mejores de su tiempo?

Rafael Durán, Antonio Vilar, Ana Mariscal, varios.

—¿Cuál es su recuerdo más amargo del cine?

—Si hubo algunos, todos los tengo olvidados.

Amparo Rivelles apenas si va al cine. No conoce lo último español. A México sólo van las películas comerciales. Ella trabaja y trabaja porque se siente joven y con muchas fuerzas.

—Los papeles que más me gustan son los de viejecita. Tengo ilusión de hacer «Doña Macabraz», de 80 años. La película que volvería a hacer es «La mujer X».

Casi mientras habla, sale de compras y asiste a algunas reuniones con sus antiguos compañeros españoles, a Amparo Rivelles le llegó la hora de salir de Madrid. ¿Cuándo volverá?

No lo sabe, pero ahora piensa que si vendrá de visita. México es ya casi su patria.

JUAN RODRIGUEZ RUIZ
«EUROPA PRESS».

La imagen y sus palabras

La estrella de la felicidad



Es normal que la alegría más redonda que puede dársele a una estrella de la firma de un contrato fabuloso. Bueno, a una estrella de cine y a cualquiera de los demás mortales. Pero siempre queda otra alegría más pura y abierta en el corazón. Cuando se alcanza, se está a punto de llegar a esto tan difícil que es alcanzar la felicidad en la tierra.

Gunnel Lindblom es una actriz sueca que ha comenzado a ascender en el firmamento del celuloide. Desde Suecia pasó a Francia y las películas se han sucedido acompañadas del aplauso general. Pero la actriz está triste. Hasta ayer, hasta hace sólo unos días en que pudo ser dueña de unas pequeñas vacaciones. Naturalmente, entonces lo primero que hizo fue marcharse a su casa. Allí no había platos, ni focos, ni órdenes de directores, ni siquiera el espejismo feliz de un contrato.

Allí la aguardaban sus hijos: «Ha sido mi mejor contrato al terminar el año. Poder abrazarlos a los dos al mismo tiempo». Gunnel piensa que habrá de regresar a los platos, que volverá a maquillarse y a recibir imperterrita el chorro de luz sobre su rostro. Sin embargo, ahora sólo importa el divertirse con sus dos pequeños, agregarles alegrías a sus ilusiones y contarles cuentos nórdicos para sus noches frías y prolongadas.

Gunnel Lindblom es ahora feliz y ha sabido repartir su felicidad, o tomarla, quien sabe, de sus dos hijos. Por nosotros, que la felicidad sea así de ancha. Bien sabe que no pensamos más que en llevarnos esa estampa idílica y no recordarle por nada del mundo, que la esperen varias secuencias de películas sin terminar.

CINE - NOTICIAS

LA «HERMANA SONRISA» VA AL CINE

HOLLYWOOD. — La actriz Debbie Reynolds representará el papel de la famosa monja belga «Hermana Sonrisa», en una espectacular superproducción en color cuyo rodaje se iniciará la próxima primavera.

«Siempre he admirado a la monja cantante —dijo Debbie— y es seguro que estoy muy satisfecha de que me hayan dado ese papel».

La versión de Hollywood versará sobre la lucha de la monja para instaurar una misión en el Congo. El argumento se centrará en «Sor Sonrisa» y en la forma en que utilizó su voz y su talento musical para reunir fondos.

Debbie Reynolds cantará, por lo menos, ocho de las treinta y siete canciones de la «Hermana Sonrisa», que hasta ahora han sido grabadas en discos. Pero se escribirán nuevas letras para la película.

SE RUEDA EN MADRID

«DOCTOR JIVAGO»

MADRID. — El 28 de diciembre ha comenzado en Madrid el rodaje de «Doctor Jivago». Para ello fue contratado el actor egipcio Omar Sharif, que encarnará la figura del doctor Jivago. Dos papeles estelares han sido confiados a Sir Ralph Richardson y Siobhan McKenna. En los papeles femeninos figurará por vez primera Geraldine Chaplin en cine americano. La producción es de Carlo Ponti y será dirigida por David Lean, basándose en la obra de Boris Pasternak.

DANNY KAYE QUIERE SER TORERO

MEXICO. — Desde primero de diciembre se encuentra en México el actor cómico Danny Kaye. Le ha llevado allí el firme propósito de aprender a torrear. Pero no es que ahora vaya a dejar las cámaras para lanzarse a los ruedos. Ya se sabe, se trata de que en su próxima película tiene un papel de matador de toros. Por eso ha ido a ver corrales y a entrevistarse con toreros. Es una manera de aprender.

SE CASA LA HIJA DE

JUDY GARLAND

LONDRES. — La hija de Judy Garland, Liza Minelli tiene ya 18 años y se ha hecho una famosa cantante. La noticia es que se casa con el australiano Peter Allen. Es un muchacho parecido a los «Beatles», que cantaba en Hong Kong y que al verlo Judy lo contrató para cantar en Londres. Tiene 21 años, concibió a Liza Minelli hace un mes y ahora se casa.

DINO DE LAURENTIS:

INTERPRETE DE SI MISMO

ROMA. — Se ha anunciado que el propio Dino de Laurentis podrá interpretar su propio papel en una película documental sobre la vida de la ex-emperatriz Soraya. La primera secuencia de la película muestra las pruebas a que se sometió Soraya en 1963 y en la misma interviene Dino de Laurentis.

EL «GATOPARDO», EN BROMA

ROMA. — Sergio Corbucci va a realizar una película satírica sobre la película de Luchino Visconti, «El Gatopardo». Para ello cuenta con la colaboración de los cómicos Franco Franchi y Ciccio Ingrassia. Se titulará «Los hijos del Gatopardo». Utilizará muchos de los mismos actores de Visconti y piensa que con los dos cómicos —que son los herederos de Stan Laurel y Hardy— se podrá conseguir una película sensacional. La película comenzará a rodarse en el próximo febrero en España.

PELICULA EN CINETAMA SOBRE

LAS CARRERAS DE AUTOMOVILES

PARIS. — John Frankenheimer, que fue piloto de automóviles de carreras, va a dirigir una película en cinetama sobre las once pruebas más importantes de automóviles en el mundo. Como asesor técnico ha sido contratado el ex campeón del mundo de Graham Hill. Frankenheimer tiene la intención de describir el mundo de las carreras automovilísticas y llevar la cámara a África del Sur, Gran Bretaña, Francia, Italia, Gran Bretaña, Holanda, Alemania, Austria, México y Estados Unidos.

«EUROPA PRESS»

Tarzán "se muere de hambre... por gordo"

Johnny Weismuller vive de las limosnas que recoge en las calles de Nueva York

Johnny Weismuller, el que fue famoso por su papel de Tarzán en el cine de Hollywood durante 20 años en el transcurso de los cuales interpretó 36 películas, y protagonista de 18.000 temas de películas traducidas a 56 idiomas desdeñado no por exigencias de la peli cinematográfica sino por la falta, por la más absoluta pobreza, de mayor abandono y soledad. Él, que nos hizo disfrutar en esas películas se muere, sin más, hambre. Y para poder pagar a sus acreedores fueron vendiendo y en subasta pidiendo todos los trolees de su época. Después olímpico de natación: medallas de oro de las Olimpiadas de 1924 en París y la de 1928 en Ásterdam, las copas ganadas en diversas competiciones y todos sus derechos de actor. Era lo último que le quedaba.

TARZAN Y SUS 120 KILOS

Johnny no tuvo más remedio que comenzar a comerse sus ahorros de 20 años de carrera para seguir viviendo. Pero aquellos ahorros no eran precisamente una fortuna ya que todo lo que había ido ganando lo fue gastando como sólo sabe hacerlo la gente del cine. Su cuarta esposa Alle Gates le abandonó cuando vio la miseria que se avecinaba y Tarzán se quedó solo con su lista, con su derrota, con sus 120 kilos.

Así pasaron tres años al cabo de los cuales de sus ahorros sólo no quedaba ni cinco sino que estaba cargado de deudas apremiantes.

Antes de acabar de hundirse para siempre tuvo una idea que no le dio resultado. Abandonó Hollywood y se trasladó a Nueva York donde al igual que otros muchachos deportistas retirados decidió fabricar «shorts», que llevaban el nombre de «Tarzán». Eran unos «shorts» idénticos a los que él había lucido en sus películas en el transcurso de muchos años. Pero el pobre en su desesperación no se dio cuenta de que todo había evolucionado y aquellos bandos se habían quedado anticuados. Sobre sus ya cuantiosas deudas se amontonaron las de la quiebra del negocio.

Recordando su brillante época de campeón olímpico decidió cambiar de idea y se ofreció a sus amistades para construir piscinas particulares. No logró más que media docena de contratos y por caridad. Aquello era un negocio ruinoso que fracasó.

Fue entonces cuando todo lo poco que le quedaba fue embargado y subastado públicamente para poder pagar a sus acreedores.

Hoy Johnny Weismuller ha desaparecido de la sociedad brillante que le aplaudió y ha entrado en ese mundo sórdido de la miseria que le obliga a arrastrarse por las calles de Nueva York en busca de un pedazo de pan y de una chaqueta raída para cubrir la desnudez de su miseria.

—George RICHMOND.

«EUROPA PRESS»



El empresario que tiene la exclusiva de «EL CORDOBES» y de PACO CAMINO

Ser empresario de toros exige paciencia, diplomacia e inteligencia

A don Pablo Martínez Elizondo se le conoce popularmente por «Chopera». Don Pablo es uno de esos hombres que de la nada llegaron a la cuspide merced a su propio esfuerzo.

Don Pablo es, indudablemente, un personaje con personalidad. Creó la Casa Chopera y desde la apertura de sus puertas, Elbaño, Oviedo, Barja, Burgos, Tudela, Santander, Victoria, Almería, Logroño y Salamanca; en Francia, Bayona, Mont de Marsan, Burdeos, Beziers, Frejju y Nimes; y varias en América; de suma importancia en la capital de Méjico.

Un entendimiento entre don Pablo y la empresa de Madrid supondría de hecho el monopolio, pues estas dos empresas controlan algo así como los dos tercios del potencial empresarial taurino. Recordamos, de hace años, un atisbo de pelea entre Chopera y Madrid. Fue en torno a un arrendamiento de la Plaza de Bilbao. Después, los intereses del negocio hicieron que todo quedara en escaramuzas, pero sirvió para que aflorase la solera luchadora del noble vasco.

pués de Pagés, el famoso empresario. Don Pablo tenía ya la vasta estructura física y la seriedad y lealtad en el trabajo y en el catalán Pagés encontró al hombre de quien iba a aprender grandes cosas. Formalidad en los contratos, esos antiguos contratos sellados con un apretón de manos que se cumplían con más rigor que si fueran avalados por cientos de firmas de notarios.

CONTROL DE PLAZAS

Ese poderío supone el control de muchas plazas, lo que entraña grave responsabilidad, pues supone una masiva concentración de fuerzas; que bien dirigidas constituyen un bien para la Fiesta, pero una mala orientación lleva peligro. Las plazas que administra Chopera en España son las siguientes: Elbaño, Oviedo, Barja, Burgos, Tudela, Santander, Victoria, Almería, Logroño y Salamanca; en Francia, Bayona, Mont de Marsan, Burdeos, Beziers, Frejju y Nimes; y varias en América; de suma importancia en la capital de Méjico.

Un entendimiento entre don Pablo y la empresa de Madrid supondría de hecho el monopolio, pues estas dos empresas controlan algo así como los dos tercios del potencial empresarial taurino. Recordamos, de hace años, un atisbo de pelea entre Chopera y Madrid. Fue en torno a un arrendamiento de la Plaza de Bilbao. Después, los intereses del negocio hicieron que todo quedara en escaramuzas, pero sirvió para que aflorase la solera luchadora del noble vasco.

LOS NEGOCIOS SE HEREDAN

Pero existe una realidad: muchos años en la vida de un hombre, su que sea la de un noble vasco que conserva vigor físico y desos de lucha. Cuando la vida de estos hombres se extingue, sus bienes son herencia; y de la herencia forman parte los contratos sellados con un apretón de manos que se cumplían con más rigor que si fueran avalados por cientos de firmas de notarios.

«EL CORDOBES» Y PACO CAMINO

Don Pablo sabe ver en esto de los toros; ver en horizontes lejanos. Vio a la figura torera de Paco Camino cuando el torero de Camas era un novillero con limitadas resonancias; vio el filón que era y es «El Cordobés». A ambos se los llevó a sus dominios mediante una exclusiva.

LOS TIEMPOS Y LOS MODOS

A unos tiempos suceden otros modos; es un viejo y eterno cantar. Los luchadores, sin darse cuenta, se hacen millonarios; para ellos el dinero es un medio para continuar a más alto nivel la lucha, pero inevitablemente crean casas millonarias, con todos los lujos y comodidades para las generaciones venidas.

LAS ENSEÑANZAS DE PAGÉS

De lo que llevamos escrito se desprende la admiración que sentimos hacia don Pablo. Don Pablo inició taurinamente su vida como contratista de caballos. Fue representante des-

FINAL

Cerramos nuestro trabajo con el deseo de que don Pablo viva muchos años, por considerarlo para bien de la Fiesta. El timón en esas manos lleva buena dirección; después, cuando llegue el relevo, sólo el tiempo lo dirá, aunque nos permitimos suponer que las cosas no serán igual. Antes lo decimos: Los negocios se heredan, pero, ¿se heredan también las virtudes?

DEPORTES



BALONVOLEA

Golpe de antebrazos TECNICA Y TACTICA

Vamos a cerrar hoy esta serie de comentarios técnicos sobre este bello deporte, hablando de un descubrimiento (válga la palabra), que ha revolucionado la técnica del balonvolea.

Se trata de golpear al balón, casi siempre en primer toque, en vez de con los diez dedos de las manos, con los antebrazos, simultáneamente. Las manos, en el momento del golpe, permanecen unidas, para evitar dar antes con un antebrazo que con otro, por lo que incurriamos en la falta denominada dobles y comen en unos cuantos deportes. Los brazos efectúan un ligero giro hacia la parte exterior del cuerpo, tendiendo a unir, lo más posible, los codos, para presentar frente al balón, la parte posterior de los antebrazos, lisa y con una gran superficie. No hay que olvidar nunca que a mayor superficie, mejor se dirige el balón.

Al balón se le golpea, de esta forma, a la altura de la cintura, proyectando al mismo tiempo los brazos, siempre unidos por las manos, hasta la barbilla.

La mejor forma de estudiar el golpe de antebrazo, novísima innovación en la técnica del balonvolea, es desdoblado los puntos a los que concierne y los que de hoy en adelante, el jugador español, para ponerse al mismo nivel que los del resto del mundo, deberá tener en cuenta.

POSICION FUNDAMENTAL. — Brazos caídos a lo largo del cuerpo, con ligera flexión de los mismos, hacia arriba, en espera de que llegue el momento de unir las manos, para golpear el balón con los antebrazos. Una pierna adelantada más que la otra, teniendo en cuenta que la pierna adelantada será siempre, la más próxima a la línea de ataque, el equipo. Piernas ligeramente flexionadas.

Si el balón viene corto, el jugador iniciará una carrera hacia él, siempre llevando una pierna más adelante que la otra, sin cruzarlas nunca y, si llega el caso, golpeará al balón con las manos unidas, efectuando un giro de muñeca hacia arriba, para imprimirle el efecto necesario para que se eleve. Nunca se le levantará con las palmas, sino con los dorsos o, mejor aún, con la superficie formada, al unir las manos, por los dedos pulgares e índices.

SAQUE. — Los saques flojos son totalmente ineficaces si el contrario utiliza la recogida con antebrazos y si la domina, aún los saques fuertes, resultan ineficaces. Hay que recurrir,

por tanto, a saques con efecto lateral, ya que los que le llevan de arriba a abajo (gancho), tampoco consiguen destruir la eficacia del golpe de antebrazos.

El estilo de saque que se impone, ya que es el único eficaz actualmente, es el japonés u «hoja muerta». Se realiza igual que el de gancho, con la variante de que el balón se le golpea en el casquete exterior al campo (derecha del jugador), con el canto de la mano y con la muñeca ligeramente flexionada hacia atrás. El jugador, en el momento de golpear el balón, gira con el talón de la pierna izquierda, que deberá de estar adelantada y trasladada a la pierna derecha, de forma que quede casi completamente de espaldas a la red.

COLOCACION DEL EQUIPO. — Con estas innovaciones, que tanto han revolucionado al mundillo del balonvolea, sólo hay un sistema de colocación, que resulte eficaz: el 3-2-1. Los tres delanteros se colocan detrás de la línea de ataque, para recibir el balón de saque, e inmediatamente, inician el sistema de ataque que el equipo emplee. Los delanteros del equipo que saca, se deben de colocar a unos dos metros de la red, ya que el equipo contrario pasará el balón de remate y ellos tendrán que defenderse por medio del bloqueo. Los defensas laterales apoyan a los delanteros y les sirven de colocadores para el remate, si a ello dan lugar. El defensa central, tiene una gran zona, que defender, todo el terreno que sus cinco compañeros dejan libre, pero bien es verdad, que con el golpe de antebrazos o con la defensa por bloques, los balones llegan a sus dominios con muy poca velocidad y potencia.

Y esto es lo más importante acerca del golpe de antebrazos y de su repercusión en la posición del jugador, en el saque a efectuar y en la colocación que debe de tener el equipo.

Cuando los equipos españoles lleguen a dominar esta técnica y ya van detrás de ello, podrán codearse con los de las restantes naciones, de un nivel más alto y con una ventaja en años, sobre nosotros, bastante considerable. El jugador español, sabe sacar, remata bastante aceptablemente, coloca bien y finta mejor que ninguno, lo único que le falta es aprender a parar saques fuertes y remates potentes, para lo que hay que utilizar, sin ninguna duda, el golpe de antebrazos, también llamado, «golpe de mano baja».

Pablo-Luis GARCIA

Ayer, en Montevideo, de nuevo el "festival belga-español"

MARIANO HARO, segundo en la "travesía de las playas" de Montevideo, a seis segundos del vencedor ROELANTS

Montevideo, 6. — El belga Gaston Roelants ha vuelto a obtener otra victoria venciendo en la prueba llamada «Travesía de las Playas».

Roelants impuso un ritmo rápido desde el principio en esta prueba de 10 kilómetros y consiguió vencer al español Haro Cisneros en los 20 últimos metros. Ambos corredores hicieron juntos el recorrido sin dejar en ningún momento la cabeza. Únicamente y por unos momentos se logró imponer el japonés Kokiti Tsurubaya, que terminó tercero.

El argelino Amoud Aneur, que venció en las dos anteriores ediciones de la competición, terminó el sexto y el noruego Thor Belland, esprintando desde atrás, pudo conseguir el cuarto puesto.—Alfil.

UN EMOCIONANTE DUELO ROELANTS-HARO

Montevideo, 7. — Gaston Roelants, Bélgica, ha vencido en la novena edición a la «Vuelta a las Playas».

En segundo lugar se clasificó el italiano Antonio Ambu, seguido del noruego Thor Halland, seguido del italiano Antonio Ambu; sexto fue Hamoud Aneur, Argelia, y séptimo el francés Jean Fayolle.

El palentino dió emoción a la carrera y mandó, en muchos momentos, en la prueba

Todos los demás "ases", eclipsados por la actuación de estos dos atletas

Roelants cubrió la distancia de aproximadamente 10 kilómetros en un tiempo de 30 minutos 26 segundos 1/10.

El corredor belga reciente vencedor en la prueba clásica de San Silvestre, celebrada en Sao Paulo la víspera de Año Nuevo, venció en un duro duelo con el español Haro.

Al comienzo de la carrera, Roelants se colocó en cabeza, pero a los dos kilómetros de recorrido fue alcanzado y superado por Mariano Haro. Haro no conservó mucho tiempo esta destacada posición, poco antes de llegar a la playa de Pocitos, fue de



1. Gaston Roelants, Bélgica, 30 minutos 26 segundos 1/10.
2. MARIANO HARO, ESPAÑA, 30-32-2.
3. Kokiti Tsurubaya, Japón, 30-34.
4. Thor Halland, Noruega, 30-34-5.
5. Antonio Ambu, Italia, 30-35.
6. Hamoud Aneur, Argelia, 31-10-1.
7. Jean Fayolle, Francia, 31-32-1.
8. Norbertino Etchechoury, Uruguay, 31-35-5.
9. Valentin Robles, México, 31-43.
10. Antonio Noguera Azevedo, Brasil, 31-52.—Alfil.

N. de la R. — De nuevo el duelo entre el campeón olímpico belga Roelants y el palentino Mariano Haro. Y de nuevo, una hazaña extraordinaria de este León de Becerril, que ha ido a América —ya que antes no pudo ir a Tokio— a demostrar no sólo que es el mejor fondista español, sino uno de los mejores del mundo.

Ahora sus triunfos son «aireados» con grandes titulares, y nos alegra que así suceda, pero, al mismo tiempo, son una acusación al pasado. El «desconocimiento» de Haro no es

Haro durante su actuación en el estadio olímpico de Atenas, «mandando» en la prueba de 10.000 metros, que ganó, estableciendo el récord de la pista en 29' 59".

nuevo superado por el belga, que a su vez perdió terreno frente a Haro a partir de este lugar, consiguiendo una ventaja de 30 metros sobre el resto de los participantes. En este momento el japonés Kokiti Tsurubaya desafió al belga. La carrera del japonés desplazó a Albertino Etchechoury, Uruguay y al argelino Hamoud Aneur.

Roelants reaccionó poco después de haber pasado los seis kilómetros y alcanzó a Haro, dejándolo atrás a sólo dos kilómetros de la meta.

El belga una vez en cabeza se distancia bastante del pelotón conservando la ventaja conseguida hasta el final de la prueba que fue presenciada por unos 50.000 espectadores.

CLASIFICACION DE LOS 10 PRIMEROS

Relación de los tiempos oficiales conseguidos por los diez primeros clasificados en la novena edición de la «Vuelta a las Playas».

ro lograba la igualdad a dos tantos, y a los 28, Areta hizo el tercero. A los 42, Pintado aprovechó el fallo del defensa central lusitano y consiguió el cuarto y definitivo gol.

Destacaron por el Sporting Alfredo, Oswaldo y Lorenzo. Arbitró bien el señor Morilla.

Córdoba, 6.—A beneficio de la cabalgata de Reyes, se disputó un encuentro de fútbol entre equipos de toreros y viejas glorias futbolísticas. Pese al frío reinante acudió gran cantidad de público. Vencieron las viejas glorias por 2-1.

En el equipo de toreros se alinearon Manuel Benítez «El Cordobés», José María Montilla, Zurito, José María Martorell y varios novilleros locales.

Figuraban en el equipo de las viejas glorias Ignacio Elizaguirre, actual entrenador del Córdoba, y Angel Moreno, entre otros.

OTROS ENCUENTROS

Castellón, 6; Elche, 2. Sabadell, 2; Cataluña, 3. Mallorca, 5; Tarragona, 3. S. Regional, 3; S. N. Juvenil, 1.

Fútbol amistoso

4-2: El Sevilla ganó al Sporting de Lisboa, en el homenaje a Bustos

"El Cordobés" jugó en el equipo de toreros frente a las "viejas glorias" andaluzas

Sevilla, 6.—En el Estadio Sánchez Pizjuán se enfrentaron en encuentro amistoso un equipo del Sevilla y el Sporting de Lisboa en homenaje al jugador José María Bustos, que defendió la meta del Sevilla durante dieciséis temporadas.

Terminó el partido con la victoria sevillista por 4-2. La primera parte había finalizado 2-1 a favor de los lisboetas. A los 14 minutos marcó Carlos para el Sporting. Después de esta jugada Bustos, que se había alineado en la meta, se retiró y fue despedido con una gran ovación por los aficionados. A los 18 volvió a marcar el Sporting, en esta ocasión por medio de Lorenzo. Cuando finalizaba la primera mitad, Flores acordó distancias al marcar el primero del Sevilla.

En la continuación se jugó con más viveza y el Sevilla dominó insistentemente. A los nueve minutos, Achúca-

EXTENSA GAMA EN MUEBLES NORDICOS Y MODERNOS

El Trust del Mueble

Manuel Vallejo y Francisco Javier Sancho vencieron en el "Cross de San José"

Fue la última prueba previa a la final del "Cross de los Barrios" que se celebrará el día 17 de enero

Se celebró el «Día de Reyes» el cross de la parroquia de San José, último programado dentro de la competición «cross de los barrios», cuya final tendrá lugar el domingo 17, siete días antes del Cross Internacional.

Estuvo esta prueba de San José bastante animada y el interés desplegado por un grupo de jóvenes del centro parroquial, capitaneados por Lauro Blanco, logró una estimable participación, pese a que la profusión de fiestas propias de la época, fue un inconveniente para la organización.

A las once y media de la mañana, con sol, pero con un pientecillo helado, que «cortaba», se dio la salida a los 16 participantes en la categoría de menores, frente a la casa parroquial de San José.

Debían dar los atletas dos vueltas a un circuito de mil metros que bordeaba el campo de la Juventud. Desde el principio tomó el mando Francisco Javier Sancho, un chaval con fibra, con indudable clase, de larga zancada. Al cubrir los mil metros ya iba destacado. Tras él se mantenían bien Luis A. Antolin, Julio Montoya, José Manuel Crespo, José María Gómez Santoyo y Carmelo González Gijón.

Francisco Javier Sancho, entró fuerte en la meta, proclamándose vencedor. Su potencia había impresionado. Oímos a Gerardo Cisneros, ¡nada menos!, preguntar:

—¿Cuántos años tiene? —Catorce. Ya corrió en el Trofeo de Pascua. Fue el quinto entonces sobre 2.000 metros.

Alguien comenta que su estilo recuerda al de Amorós y ya los pronósticos se hacen optimistas: —Puede ganar en su categoría en la final de barrios.

Sin vaticinios, registramos la clasificación de la prueba:

1. Francisco Javier Sancho Pérez, en 6-42.
2. Luis A. Antolin, 6-52.
3. José María Crespo de los Buis, 6-52-2.
4. Sándico Prado, 7-12-8.
5. Carmelo González Gijón, 7-18.
6. José María Gómez Santoyo, 7-32.
7. Julio Montoya, 7-37-2.
8. José Enrique de la Rosa, 7-37-4.
9. Luis Calvo, 7-42.
10. Luis de los Mozos, 7-43-8.

Siete participantes hubo en la categoría de mayores, prueba que se

celebró a continuación, con tres vueltas al circuito (3.000 metros) y que desde el principio constituyó un duelo entre Manuel Vallejo y Domingo Maté, marcando el tren el primero, pero sin lograr despegar a su rival, quien le disputó un sprint, tan apretado, en la meta que ambos registraron el mismo tiempo.

La clasificación fue la siguiente:

1. Manuel Vallejo Vela, 10-12.
2. Domingo Maté Tejedó, 10-12.
3. Luis Ignacio González, 10-44.
4. Teodoro Prado García, 11-09.

Finalizadas las pruebas, el reverendo señor don Jesús Escrbano, Párroco de San José, hizo entrega a los primeros clasificados, de los trofeos donados por la Federación Palentina de Atletismo. Con el párroco, presdieron el acto el vicepresidente de la Federación, don Virgilio Pofo y otros federativos.

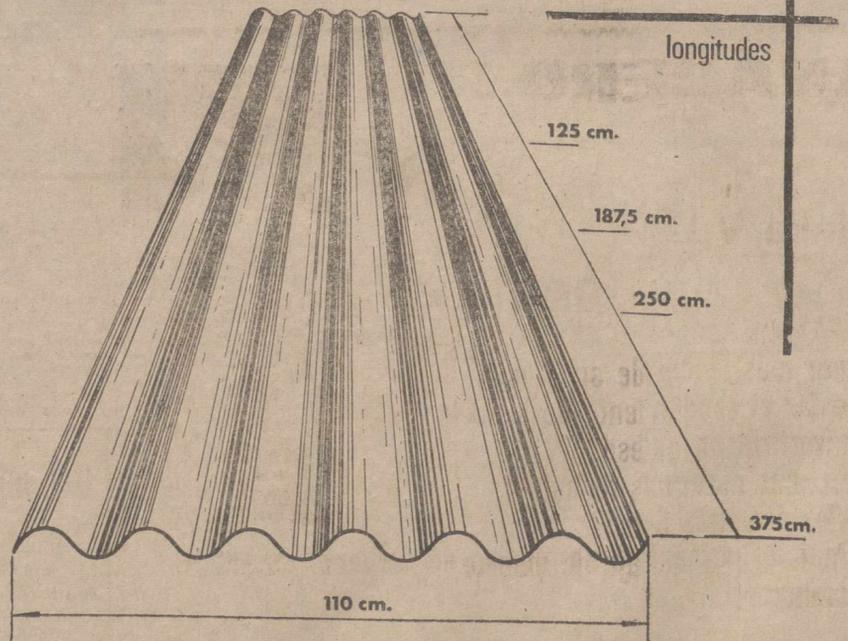
Y ahora a esperar al día 17 que se celebrará la final de los barrios y que promete ser interesantísima. Será la prueba previa al día grande (24 de enero), del III Cross Internacional de Palencia.

YAYE

HERNIADOS

Su comodidad y seguridad la tiene usando el moderno obturador HERRROT, APARATOS obturadores para HERNIAS y EVENTRACIONES, Fajas, CORSETS y PLANTILLAS ORTOPEDICAS, Especialmente contruados a medida para cada caso, VISTA EN PALENCIA, el día 11 de enero, en el Consultorio del Dr. D. Julio Ruiz Garcia, calle Rizarzueta, núm. 24, de 10 a 1. GABINETE ORTOPEDICO HERRROT, Glorieta Luca de Tena, 1, Madrid.—C. S. 19.056.

NUEVA PLACA



GRANONDA-110

MENOR GASTO DE COLOCACION POR m²

Menor número de placas

Menos elementos de sujeción

MAYOR SUPERFICIE UTIL

Menos solapes

PERFECTO ACABADO

ENTREGA INMEDIATA

MATERIALES DE AMIANTO-CEMENTO URALITA S.A.

Según pedido estamos en condiciones de suministrar este material en distintas longitudes hasta 375 cm.

Alemania, campeón mundial universitario de balonmano

Venció a España (subcampeón) por 10-7

Madrid, 7.—Alemania se ha proclamado Campeón Mundial de Balonmano Universitario al derrotar esta noche a España por el escaso tanto de diez a siete. El primer tiempo terminó con ventaja alemana por seis a cinco.

Los equipos alinearon a los siguientes jugadores:
España: Velilla y Vicente porteros; De Miguel, Tato, Alcalde, Sanz, Loinaz, Argüendey, Acha, Viella y Equinola.
Alemania: Sarb, Brann, Gaeger, Schmacke, Winkelman, Brami, Mastier, Plecker, Viel, Kroeske y Winck. Asistió numerosísimo público, que siguió apasionadamente las incidencias del encuentro. Los últimos veinte minutos del partido fueron televisados en directo por Televisión Española.

NUESTRA QUINIELA

1 Murcia-Zaragoza	1-X-2
2 Sevilla-Elche	1
3 At. Madrid-Barcelona	1-X-2
4 Coruña-Betis	1
5 Levante-Valencia	2
6 Español-Córdoba	—
7 At. Bilbao-Oviedo	1
8 U. P. Langreo-Osasuna	1
9 R. Unión-Hospitalet	1-X-2
10 Sabadell-Santander	1
11 Celta-Pontevedra	2
12 Orense-Baracaldo	1-X
13 Mallorca-Tenerife	1
14 Granada-Málaga	1
RESERVAS:	
1 Onteniente-Mestalla	1-X
2 Valladolid-Meilla	1

SEGUNDA DIVISION

El Abarán ganó al Onteniente

Murcia, 6. — Partido de Segunda División, segundo grupo, jugado en el campo de La Condomina, por citere por sanción federativa del campo de las Colonias de Abarán. Ganó el Abarán al Onteniente por 1-0. Ha hecho mucho viento que ha perjudicado a los dos equipos.

Onteniente: Roa; Olivarieta, Avilón, Barrera, López, Bisbal; Maño, Martín, Miguel, Faguito y Portales. Abarán: Albadalejo; Joselín, Rincón, Bejerano; Luna, Toledo; Ceballos, Marsal, Marcos, Moreno y Monóvar.

Arbitró el señor Peinado, andaluz, que estuvo regular.

El Abarán consiguió su gol en el minuto ocho de la segunda parte. Al ser lanzada una falta por Monóvar y entrar al remate varios delanteros, Moreno consiguió llevar el balón a la red.

El partido ha resultado bastante flojo por parte de ambos conjuntos, pero tenía el accidente de que debutaban en las filas del Abarán las recientes cesiones del Murcia, Moreno y Marsal.

El primer tiempo fue de dominio del Abarán, que creó especialmente en los últimos minutos varias situaciones de peligro. El Onteniente adelantó sus jugadores, pero nada pudo hacer ante la defensa del Abarán. En la segunda mitad continuó el dominio abaranense y perdió dos claras ocasiones en los últimos minutos de aumentar el tanteo.

Destacaron por el Abarán Monóvar, Ceballos y Rincón, y por el Onteniente, Maño, Portales y López.

GANADERO...

¿Quiere Vd?

- Obtener más leche de sus ovejas?
- Aumentar el rendimiento de la leche al convertirla en queso?
- Vender más corderos lechales?
- Sacarlos con más peso?
- Disminuir el porcentaje de muerte de corderos durante la lactancia?

Procure entonces que no les falte la hierba y los pastos a las ovejas durante la gestación y lactación. Si en el campo no los encuentra, adquiera ALFALFA DESHIDRATADA. Es la mejor hierba conocida, con la ventaja de que se puede suministrar a las ovejas como cualquier cereal o leguminosa en grano, por su presentación en forma granulada.

CADA KILO EQUIVALE A CINCO DE HIERBA CON EL VALOR NUTRITIVO DE UN KILO DE YEROS O ALGARROBAS.

Precio de venta con saco incluido: 3'95 sobre vagón o camión RAYMAT (Lérida) 4'05 sobre vagón o camión JABALQUINTO (Jaé).

PEDIDOS: A. C. O. C. S. A. - Avda. de Baviera, 6 - MADRID (2) Telf. 256 63 05



EN EL HOMENAJE A CALLEJO

2-1: El Atlético de Madrid ganó al Toulouse

Un lamentable incidente en el que intervinieron todos los jugadores, puso colofón al partido

Madrid, 6.—Se ha celebrado esta tarde en el Estadio Metropolitano el partido de fútbol de homenaje al ex-jugador del Atlético de Madrid, Alberto Callejo. Se enfrentaron un equipo reforzado del Atlético de Madrid y el equipo francés Toulouse. El partido finalizó con la victoria del Atlético de Madrid por dos goles a uno.

Arbitró el colegiado señor Carbelo y los equipos formaron inicialmente así:
Toulouse: Deris; Grimbret, Redini, Cros; Monnin, Forman; Lekkak, Bernard, Dorsini, Jara y Vojciak. Atlético de Madrid: Madinabeitia; Rivilla, Callejo, Calleja; Ruiz Sosa, Ufarte, Amancio, Mendoza, Peiró y Miguel.

trompándose el juego durante unos minutos, hasta que los ánimos se calmaron y pudo reanudarse el partido. Un lamentable colofón.—Alfil.

El Campeonato Provincial de campo a través de "Educación y Descanso", ha sido aplazado

Estaba anunciado para el día 10 en Aguilar

Nos comunican que el Campeonato Provincial de Campo a Tráves de "Educación y Descanso", que se debía celebrar el próximo domingo, día 10, en Aguilar de Campoo, ha sido aplazado.

Según nos informan, la gran cantidad de nieve caída en los últimos días y las fuertes heladas posteriores, han convertido el terreno en un peligroso iceberg, por donde sería imposible celebrar una competición de cross, temiéndose que la situación no pudiera resolverse en estos dos días que faltan para el domingo, lo que ha aconsejado el aplazamiento de la prueba.

Se celebrará ya después de la fecha del 24 de enero (Cross Internacional de Palencia), en día, que, oportunamente, anunciaremos.

Desplazamiento del Atlético de Madrid a Rio de Janeiro

Cumplirá el compromiso que tiene con el "Flamengo" brasileño

Madrid, 7.—El Club Atlético de Madrid, por medio de la Federación Castellana de Fútbol, ha cursado una carta a la Real Federación Española de Fútbol, en la que solicita le sea concedido permiso para desplazar uno de sus equipos de fútbol a Rio de Janeiro con el fin de cumplir un compromiso que tenía concertado con el Club Flamengo de la ciudad brasileña.

Seguramente, en el día de hoy, el máximo organismo del fútbol español, contestará afirmativamente a la solicitud del club rojiblanco madrileño, ya que estos dos encuentros a celebrar en Rio, no interferirán la actuación del Club Atlético de Madrid en la competición de la Liga. Pero tras el encuentro jugado en Zaragoza y ante el apremio e insistencia del club brasileño, el Atlético ha decidido desplazarse al Brasil para cumplir este compromiso.

Así pues, el próximo sábado día 16 del actual partirán por vía aérea en dirección a Rio de Janeiro, los siguientes jugadores acompañados del preparador Pedro Otto Bumbel y probablemente del tesorero del Club don Mariano Romero:

Madinabeitia, Gloria, Ramiro, Jones, Ribes, Colo, Zaramillo, Eulogio Martínez, Trallero, Fretes, Mario Vega, Polo y seguramente el portero suplente Piñol.

El extremo derecho internacional Ufarte, jugará el día 17 —domingo— en el estadio Metropolitano el partido de Liga frente a la U. D. Las Palmas y el lunes marchará también por vía aérea con destino a Rio de Janeiro, donde jugará con tiempo suficiente para llegar el primer partido y también se alineará en el segundo y regresará a Madrid el sábado día 23 para enlazar en el aeropuerto de Barajas con el avión de La Coruña, a fin de jugar al día siguiente, día 24, en el estadio de Riazor frente al Real Club Deportivo coruñés en partido de Liga.

Para el encuentro con la U. D. Las Palmas, quedarán en la capital de España, los siguientes jugadores, que componen el cuadro titular:

San Román, Rivilla, Griffa, Calleja, Ruiz Sosa, Martínez Jayo, Ufarte (que después marchará a Rio), Luis, Mendoza, Adelardo y Cardona. Quizá con estos jugadores pueda solventarse los dos partidos.

De esta forma, el Club Atlético de Madrid, podrá cumplir con el compromiso adquirido con el Flamengo.—Alfil.

REGRESA EL TOULOUSE

Madrid, 7.—Han partido en avión con destino a Francia, los componentes de la expedición futbolística del Toulouse F. C. que ayer tarde actuaron frente al Club Atlético de Madrid, en el encuentro homenaje a Alberto Callejo, en el estadio Metropolitano.—Alfil.

De interés para los agricultores

Máxima rentabilidad en sus barbechos, sin esquilmar la tierra y con una racional rotación en los cultivos.

SIEMPRE LAS NUEVAS VARIEDADES DE SEMILLAS DE GIRASOL PARA PRODUCCION DE ACEITE

Productora General de Aceites, S. A. le garantiza:

1. Adquisición —CON CONTRATO— de la totalidad de la producción a PRECIO REMUNERADOR, PREVIAMENTE FIJADO, que le asegure ANTES DE LA SIEMBRA el PRECIO DE VENTA de la cosecha.
2. Facilita, SIN CARGAR INTERESES:
—La semilla de la VARIEDAD MAS ADECUADA para la siembra de sus tierras.
—Anticipos EN METALICO para las labores a realizar durante el cultivo de girasol.
3. ASESORAMIENTO TECNICO, en la siembra, labores a realizar, abonado y recolección de la cosecha.

No decida el destino de sus BARBECHOS sin antes consultar —SIN NINGUN COMPROMISO— a nuestro departamento agrícola —PROGRASA— Serrano, 51 - Madrid-6 - Teléfonos 226 88 10 - 226 11 01 y 226 83 20, o por correo a la misma dirección y será ampliamente informado.

Productora General de Aceites, S. A., molturará la cosecha de girasol de la próxima campaña en una de sus actuales factorías, mientras procede al montaje de las nuevas factorías autorizadas por el Plan de Desarrollo Económico Social, dentro del Grupo A, en los Polos Industriales de Burgos y Zaragoza.

Una vez en funcionamiento las nuevas factorías, el girasol producido en la respectiva zona de influencia de los Polos, será tratado en las nuevas fábricas.

Agradecemos indiquen en sus escritos:

1. Hectáreas aproximadas de barbecho que interesa contratar.
2. Término municipal y nombre de la finca o parcela.
3. Distancia en kilómetros al pueblo más cercano.
4. Distancia a la estación de ferrocarril más próxima.
5. Estado de los accesos a la finca.

ASEGURESE TODOS LOS AÑOS CON ESTE REMUNERADOR CULTIVO, CONSULTENOS Y NO QUEDARA DEFRAUDADO.

NO-DO DE SUCEOS

Nuevos temblores de tierra en Argelia

Dos personas muertas en el incendio de una carpintería de León

Parece ser que los ladrones van a devolver el valioso zafiro robado "Estrella de la India"

NUEVOS TEMBLORES DE TIERRA EN ARGELIA
Argel, 6. — Tres personas resultaron heridas y varios edificios destruidos o con daños de consideración a consecuencia de otros tres temblores de tierra que sacudieron la ciudad de M'sila la pasada noche.
Los 15.000 habitantes de la citada localidad viven en campamentos improvisados en las afueras. Desde que los temblores de tierra comenzaron perdieron la vida cuatro personas y otras 40 resultaron heridas de consideración.

El Gobierno ha intensificado su campaña nacional para llevar ayuda a las numerosas familias que perdieron su hogar.—Efe.

40 MUERTOS POR ACCIDENTES EN CASTELLÓN, EN 1964
Castellón, 7.—Cuarenta muertos y 666 heridos en accidentes de circulación se produjeron durante 1964 en la provincia de Castellón. En total se registraron 683 accidentes. El resultado de los mismos, ha sido un total de 40 personas muertas, 266 heridos graves y alrededor de 400 leves.—Cifra.

noche de la fábrica avisó a los bomberos que llegaron rápidamente. Los trabajos de extinción duraron hasta las siete de la mañana.

Cuando los bomberos apagaban los últimos rescoldos se desprendió una viga de hierro, alcanzando a dos de ellos, Serafin Casaz Tomé, de 56 años, que murió casi en el acto, y a Esteban Torres Allor, de 39, que resultó herido grave. Asimismo, resultaron heridos gravemente el propietario de los talleres, don Augusto Santos García, y su hija María Teresa Santos, de menos gravedad, su hermano José Sánchez Durán, gerente del almacén.

De momento se desconocen las causas del fuego, así como la cantidad de las pérdidas ocasionadas.—Cifra.

MUERE TAMBIEN EL DUENO DE LA CARPINTERIA
León, 7. — Ha fallecido, a consecuencia de las heridas recibidas durante el incendio registrado esta madrugada en unos talleres de ebanistería y carpintería de la Avenida del 18 de Julio, el propietario de los mismos don Augusto Santos García, que recibió un golpe al desplomarse una viga de hierro, que causó también la muerte al bombero Serafin Casaz Tomé.

La hija del dueño, María Teresa Santos, que resultó con heridas graves, ha mejorado, y al parecer se encuentra fuera de peligro.—Cifra.

VA A SER ENTREGADO EL VALIOSO ZAFIRO "ESTRELLA DE LA INDIA"
Miami (Florida), 7. — Uno de los tres acusados de haber robado el valioso zafiro "Estrella de la India", del Museo de Historia Natural de Nueva York, apareció inesperadamente la pasada noche en Miami, en el tiempo que se corrían rumores de que intentaba devolver la preciada joya.

La Policía no ha hecho ningún comentario, pero los tres periodistas.

SE TRASPASA COMERCIO DE FERRETERIA Y MUEBLES
Sitio céntrico. Para tratar con su dueño ADOLFO LOPEZ LANTARON REINOSA (Santander)

DOCTOR CALLEJA REANUDO SU CONSULTA DESDE EL PRIMERO DE DICIEMBRE

A. PALOMO TURZO
PUERICULTOR TITULADO ENFERMERADES DE LOS NIÑOS RAYOS X
C/ Don Sancho, 16 (Edificio Banco Español de Crédito) PALENCIA

Cuatro Cantones

Tres noches

Con la fiesta de los Reyes Magos se ha clausurado ese gratísimo periodo, en el que se conmemoran tantas cosas entrañables y significativas. Ese periodo que comienza con una noche hogareña; que tiene en el centro de su seno otra noche llena de brillos y de esperanzas. Y que con portazo de clausura tiene otra noche, que es la quinquagesima de la felicitad infantil.

Tres Noches (con mayúscula) que marcan la cordialidad de estas fiestas; tres Noches que son como la médula y la levadura de todas esas fechas que integran este santo y bello tiempo; tres Noches que son la razón de ser de la gran alegría de estos días que ya quedan para atrás.

Palencia ha vivido estas tres Noches dentro del propio marco que cada una de ellas exige. En la Nochebuena tuvo calor y color hogareño; se abarrotaron las iglesias con la Misa del Gallo, y las luces de los hogares permanecieron encendidas casi hasta la llegada del alba; noche de iglesia y de hogar, la ciudad estuvo en silencio por sus calles y sus plazas.

En la Nochevieja Palencia se vistió de alta fiesta; hubo rezos también por el templo de San Francisco, hasta llegada la media noche, en vigilia ante la Eucaristía; poco alborozo por la calle, pero extraordinaria y brillante animación en centros y salas de espectáculos, hasta las horas del amanecer.

Y en medio de un intenso frío, la Noche de Reyes Palencia tuvo su cabalgata, para que la gente menuda ilustrara esa ilusión de toda su vida, con la visión real y luminosa de Melchor, Gaspar y Baltasar...

Palencia ha sabido sacar esas tres noches grandes, esas tres noches que vienen a ser algo así como el triple desagradío de todas las restantes noches del año, propicias —con la sombra y el silencio por compañeros— a toda clase de felicitos... que la noche —aunque hecha para el descanso y el sueño— suele ser bandeja para el mal. Palencia ha cumplido con las tres Noches incomparables, manteniendo gallardamente la gran levadura de estas fiestas que, una vez más, hemos tenido la gran suerte de vivir.

Regreso a la normalidad

Al llegar a estas alturas de enero, el tema es obligado para el cotidiano comentario.

Es el retorno a la normalidad. Comienzan a amarrarse los trenes, aunque ahora en esta animación esté el incóncantable halo de la pesadumbre.

Es una animación distinta a la que se ve y se palpaa en los días inmediatos anteriores a la Nochebuena. Las gentes vuelven a sus hogares, para continuar la vida normal y ordinaria. Los soldados regresan a sus cuarteles, terminado el permiso; los estudiantes emprenden su camino hacia las ciudades universitarias, terminando sus vacaciones.

Y la ciudad y el pueblo, entra por lo cauces de su vida cotidiana. Palencia comienza a decir adiós a esa su gente joven que aquí estuvo estos días pasados, y animo sus cines, sus bailes, sus cafeterías, incluso sus paseos a pesar del intenso frío, que no hay mejor medio que la edad joven para hacer frente a las temperaturas bajas.

Los árboles que se endormitaron para celebrar la fiesta del Nacimiento de Dios volverán a quitarse su cascaca de color y de luz; los "Belenes" desaparecerán, y las figurillas quedarán guardadas hasta otro diciembre; colgaduras y símbolos navideños, que tanto alegraron algunos establecimientos públicos, desaparecerán.

Y las gentes comenzarán a subir esa cuesta de enero, tan manoseada, tan socorrida para escribir y habitar, pero tan real. La Navidad, el Año Nuevo y Reyes, pasaron al capítulo de los recuerdos. Es —ya lo hemos dicho— el retorno a la normalidad, la vuelta a la vida corriente, el regreso al curso ordinario de la vida. Es la noria del tiempo, que no descansa, que no cesa, que tras el canchilón con agua clarísima y luminosa de las fiestas grandes, nos sirve el canchilón del agua cotidiana, ni clara ni turbia, ni luminosa ni apagada, de la vida normal.

NOTICIAS DE ULTIMA HORA

Pablo VI pide a Dios que ilumine a los dirigentes del mundo

El Papa manifestó su preocupación por la paz, que "aún está lejos de ser segura para los hombres y las naciones"

Ciudad del Vaticano, 7.—El Papa Pablo VI ha manifestado hoy su preocupación por la paz, que aún está lejos de ser segura para los hombres y las naciones, pidiendo a Dios que ilumine a los dirigentes del mundo.

El Santo Padre hizo esta observación al final de la alocución en francés dirigida a los diplomáticos acreditados en la Santa Sede, a quienes recibió en la tradicional audiencia en la que le expresan su felicitación de Año Nuevo.

Desde el 1 de enero es ésta la tercera alocución que el Papa hace en público respecto a las amenazas contra la paz.

"Firmadnos que os manifestemos la inquietud de nuestro corazón y que invocamos una vez más el gran Dios que representa la paz, que aún está lejos de ser segura para los hombres y las naciones", dijo el Papa a los diplomáticos.

"Quiera Dios iluminar a todos las dignas responsables y guiarlos por la senda de la comprensión, la reconciliación y la fraternidad".

El Pontífice hizo afirmaciones similares, durante las alocuciones improvisadas, desde la ventana de sus habitaciones, a los fieles reunidos en la plaza de San Pedro, el día de Año Nuevo y el pasado domingo.

"Os invitamos una vez más a rezar por la paz, que cada día se ve amenazada y ofendida en varias partes del mundo", dijo Pablo VI el domingo pasado, refiriéndose probablemente a la crisis malayo-indonesia, así como al Vietnam y al Congo.

El Papa expresó la misma preocupación en su discurso de Año Nuevo y en su mensaje de Navidad, así como durante la Misa del Gallo que ofició aquella noche para los miembros del Cuerpo Diplomático. Su alocución de hoy se produjo en respuesta al discurso de felicitación que pronunció el embajador de Bélgica ante la Santa Sede, Barón Prosper Fawcett, en su calidad de decano del Cuerpo Diplomático.

Después de referirse a la contribución de la Santa Sede a favor de la Paz, que naturalmente no puede ser

del mismo nivel que la de las naciones, el Papa dijo: "Pero, en dos puntos, entre otros, la voz de la Iglesia se produce en apoyo del principio que deben tener en cuenta todos los hombres de Estado conscientes de su responsabilidad hacia la gran familia humana. El primero es la incondicional afirmación —continuamente reiterada por los soberanos Pontífices— de la absoluta primacía de la ley en las relaciones entre los hombres y entre los pueblos".

"Ni la violencia, ni el uso de la fuerza, ni la defensa de intereses particulares podrán conducir nunca a un genuino desarme espiritual, a una auténtica fraternidad, a una paz sólida y duradera".

"Exacto sint servandus (los acuerdos deben ser observados). No sólo sigue siendo válido este antiguo adagio jurídico, sino que puede decirse que, de algún modo, brilla con un esplendor nuevo, a la luz de las trágicas experiencias de las recientes décadas. Aunque más se olvida la ley, se la desprecia y se la pisotea, más clara se hace su importancia: su belleza, su absoluta necesidad para una ordenada vida en común de la sociedad".

"Un segundo principio para nuestra participación en la vida internacional es el siguiente: la Santa Sede reconoce, aprueba y anima las legítimas aspiraciones de los pueblos. Aunque la ley en esta materia no está aún formulada con detalle, no impide que sea, en su origen, de derecho natural, razón por la que debe ser admitida y reconocida por todos. Nos referimos a la libertad de las naciones".

Confecciones y Tejidos Alta Calidad
Trincheras y gardarinas, marcas acreditadas
CASA MARTIN
Mayor, 36. — Teléfono 3296
PALENCIA

Saragat se instala en el Quirinal

Roma, 6.—(Del corresponsal de "Efe").

Giuseppe Saragat ha dejado ya su piso de Lugotevere Flaminio donde ha vivido durante varios años, para instalarse en el espléndido complejo del Palacio del Quirinal, residencia del jefe del Estado.

El nuevo presidente ha elegido como hogar un palacete "setecientosco", llamado del Fuga, cuyas ventanas dan a la calle de Septiembre. Es un apartamento de amplios salones y recargada decoración, con una terraza-jardín, donde podrán jugar los nietos de Saragat, porque con él se instalarán en el Quirinal, su hija y su yerno, el doctor Santacaterina y los dos hijos del joven matrimonio.

En la planta baja, que da al jardín, se hallan la sala de recepciones, una antecámara, tres salones y un estudio. En el primer piso están los dormitorios y un estudio-despacho, dividido en dos "ambientes" y que comunica con la secretaría particular.

Con ocasión de la fiesta de la Epifanía, el presidente hizo de Rey Mago, presidiendo en el salón de coroneros, adornado con un voluminoso árbol navideño, el reparto de juguetes para los hijos de los funcionarios del Quirinal. En total, Saragat entregó ayudado por su hija Ernestina —que entró así en funciones de "primera dama de Italia"— unos sesenta paquetes.

Saragat hizo llegar también paquetes diversos, botellas de champán y de licores, dulces, etc., a los guardias que cuidan del tráfico en Roma, que celebran la Epifanía en plena calle, cumpliendo su cometido y gozando de una temperatura primaveral.—Efe.

VEA Y OIGA
EL PROGRAMA
CON
INTER

T.V.E. PROGRAMA PARA EL DIA 8

SOBREMESA.—1:00: Avance de Telediario; 1:03: Cristina. Telefilme. Hoy: Un poco de paz y tranquilidad; 1:30: (Barcelona) El mundo en que vivimos, presenta secuencia. Hoy se inicia el ciclo de Blasetti a Antonio (1). La ladrona, su padre y el taxista, de Blasetti, Salvatore Giuliano, de Aldo Vergani. El alcalde, el escribano y su abrigo, de Lattuada y Luce de alegría, de Vittorio de Sica. Realizador: J. L. Mendizábal. Presentador: Luis Pruneda. Guionista: Juan Munso; 2:00: (Barcelona) Sonría, por favor. Un espectáculo lleno de buen humor y de simpatía; de cauciones y figuras conocidas, presentado por Juan Carlos Mareco. "Piñochos. Realizador: Pablo de Saragat; 2:30: En antena. Entrevista de actualidad; 3:00: Telediario; 3:20: Punto de vista; 3:30: Su mano derecha (capítulo V y último); 3:50: Revista para la mujer. Actualidad. Dirección y realización: Pilar Miró; 4:00: Dick Powell. Telefilme seriado de largo metraje; 5:00: Despedida.

CULTURAL.—7:00: Avance de Telediario; 7:03: Inglés para todos; 7:30: Las artes y las letras, por Manuel Sánchez Camargo; 7:45: Geografía de la cultura; 7:55: Información cultural.

NOCHE.—8:00: Avance de programas; 8:03: Foro TV, presenta Universidad Hispánica, con la participación de Pedro González Cámara, Gustavo Díez Delgado, Enrique Suárez de Puga, J. Antonio Alberich Cid. Presentador: Ana Isabel Cano. Realizadora: Pilar Miró; 8:30: (Barcelona). Lección de ocio. Una emisión que muestra las mil y una maneras de emplear el tiempo perdido. Guion: Fernández Barreira. Realizador: Jaime Picas; 9:30: Dibujos animados; 9:00: "Pobre Diablo" presenta Tema: por un día de Manuel Pombo Angulo. Dirección y realización: Marcos Reyes. Protagonista: Félix Fernández; 9:30: Edición especial; 9:45: Telediario; 10:00: Avance de programas; 10:03: Rompeolas. Telefilme seriado; 11:00: Tras la puerta cerrada, presenta La mujer fantasma, de William Irish (1). Adaptación, dirección y realización: Pedro L. Ramírez. Reparto: Burgess, Fernando Rey; Eiza, María Burgo; Mendigo ciego, José Sepúlveda; Mark, Juan Miguel Cuesta; Físico, Pedro Espinosa; Medico, Alfonso del Real; Henderson, Fernando Delgado; Clara, Luis Márquez; Maître, Manuel Monroy; La Mendoza, Conchita Cuetos; Juez, Julio Gorostegui; Alp, Valeriano Andrés; Defensor, E. Serrano; 12:00: Telediario. El programa de mañana, despedida y cierre.

LA SEÑORA
Doña Martina Rodríguez Matia
Viuda de Vega
Falleció en Fuentes de Nava el día 5 de Enero de 1965
A los 77 años de edad
Después de recibir los Santos Sacramentos
D. E. P.
Sus apenados hijos Bruno, Antonio, Román, María del Rosario, Goya e Inés Vega Rodríguez; hijos políticos Josefina Rodríguez, Abilia García, María de los Angeles Benavides y Salvador Díez; nietos, hermanos, hermanos políticos y sobrinos,
Suplican a sus amistades una oración por el eterno descanso de su alma

La Pascua Militar El Ejército felicita al Jefe del Estado

El ministro del Ramo con una nutrida representación acudió al Palacio de El Pardo

(Viene de primera página)

FELICITACION AL CAUDILLO
El capitán general Muñoz Grandes, en nombre de los Ejércitos, felicitó al Caudillo expresándole la fidelidad y lealtad inquebrantables de todos hacia su persona y hacia el Régimen.

PALABRAS DEL JEFE DEL ESTADO
El Generalísimo contestó con unas eficientes palabras en las que puso de manifiesto la gran satisfacción que le proporcionaba el poder reunirse con sus compañeros de armas. Se refirió a la situación del actual momento, aludió a los XXV Años de Paz y terminó afirmando que con la unión y la disciplina de todos venceremos cuantos obstáculos puedan oponerse al engrandecimiento de nuestra Patria.

El vibrante Arriba España! con que finalizó sus palabras fue contestado con el mayor entusiasmo por todos los reunidos.

UNA COMISION DE LA ARMADA CUMPLIMIENTO AL CAPITAL GENERAL MUÑOZ GRANDES
Madrid, 6.—Una comisión de la Armada Española, integrada por el contralmirante Báscos y el coronel de Ingenieros navales, señor Leiva, ha cumplimentado esta mañana, en su despacho oficial del Alto Estado Mayor, al vicepresidente del Gobierno, aludido a los XXV Años de Paz y terminó afirmando que con la unión y la disciplina de todos venceremos cuantos obstáculos puedan oponerse al engrandecimiento de nuestra Patria.

El vibrante Arriba España! con que finalizó sus palabras fue contestado con el mayor entusiasmo por todos los reunidos.

Y A LOS MINISTROS DEL EJERCITO Y DEL AIRE
Esta comisión de marinos se trasladó después al Ministerio del Ejército, donde fue recibida por el titular del Departamento, teniente general Menéndez Tolosa, quien, asimismo, agradeció la visita y uso palabras afectuosas para la Marina, que tan importante papel desempeña en todo Ejército.

Después, la comisión se trasladó al Ministerio del Aire, donde cumplimentó al titular del Departamento, teniente general Lacalle.

EL EJERCITO DEL AIRE FELICITA A LOS MINISTROS DEL EJERCITO Y MARINA
Madrid, 6.—La comisión del Ejército del Aire, formada por los generales Avilés y Martínez de Pison, cumplimentó a los ministros del Ejército y de la Marina para felicitarlos con motivo de la Pascua Militar.

EL MINISTERIO DEL EJERCITO, AL MINISTERIO DEL AIRE
Madrid, 6.—Con motivo de la Pascua Militar, el ministro del Aire, teniente general Lacalle, ha recibido en su despacho oficial a una comisión del Ministerio del Ejército presidida por el general Lucena.—Cifra.

FELICITACION DE LAS FUERZAS ARMADAS
Madrid, 7.—El ministro del Ejército, acompañado de una nutrida representación militar acudió al Palacio de El Pardo para, en unión de las representaciones de Marina y Aire, expresar al jefe del Estado y Generalísimo de los Ejércitos la felicitación de las fuerzas armadas.—Cifra.

FELICITACION AL MINISTRO
Madrid, 7.—El pasado día 5 los generales de la plaza, altos cargos y jefes de sección del Ministerio y jefes del Cuerpo de la Guarnición, acudieron por el día de paz al Ministerio del Ejército para felicitarle con motivo de la Pascua Militar.

En dicho acto, el ministro pronunció unas palabras para agradecerles la colaboración que desde su nombramiento le habían prestado, tanto por parte del Estado Mayor Central como por el general-subsecretario, directores generales y jefes de sección o de arma del Ministerio, que le hicieron posible la labor. Afirmó que las líneas generales de la política del Ministerio son conocidas porque nadie las oculta, y siguen las directrices del Caudillo con toda su voluntad y deseo de acierto. Si no llegan a tener éxito será indudablemente por no alcanzar la capacidad suficiente. Manifestó que a pesar de las decisiones es la indecisión, que desprecia a los subordinados, que acaban por desmoronarse de sus propios brazos. No se debe destruir sin reparar lo que haya de sustituirlo, como tampoco se debe hacer concebir a nadie ilusiones que puedan no ser satisfactorias. Cuando las personas que las hubieran concebido las llevarán a ver destruidas los centros de haberlos desentendido de nuestros ordenados, siempre que hagáis alguna propuesta—dijo—pensad en la importancia económica de aquélla. De lo contrario, sería aventurado continuar su estudio. Terminó ofreciéndose en nombre de todos para el mejor servicio del Caudillo y para bien de España y del Ejército.—Cifra.

Indonesia ha declarado que su decisión de retirarse de la ONU es irrevocable

(Viene de primera página)

para acomodar en ellos a varios miles de refugidos. Malasia ha pedido a la Gran Bretaña la prestación de más ayuda militar en el plano de la asistencia a la Commonwealth, y se dice que están llegando refuerzos. Declaró que no se había establecido ningún contacto directo con los Gobiernos de Australia y Nueva Zelanda, pero según sus noticias, están respondiendo a nuestro llamamiento, añadió.

ALERTA DE LA FLOTA BRITANICA
Londres, 6.—Gran Bretaña ha puesto en estado de alerta parte de su flota de bombarderos tipo «V» (Vitor, Vulcan y Valiant), columna vertebral de sus efectivos aéreos nucleares, para trasladarlos al Lejano Oriente, en caso necesario, según ha hecho saber hoy el Ministerio de Defensa.

Los bombarderos reforzarán las fuerzas británicas que se encuentran a lo largo de las fronteras indonesias, malasias. Estos aparatos tienen también armamentos convencionales.—Efe.

UN DRAGAMINAS BRITANICO AFRESA A UNA LANCHA INDONESIA
Kuala Lumpur, 7.—Un dragaminas británico apresó ayer a una lancha indonesia que, según se cree, fue utilizada en el bombardeo de un carguero libiano, que tuvo lugar ayer en el puerto de Singapur, según ha anunciado el Gobierno malasio.

Un hombre que se encontraba a bordo de la lancha ha sido detenido y otro desapareció, creyéndose que resultó ahogado, según indica el comunicado oficial.

El barco de 9.942 toneladas "Oceanic Pride", de matrícula libiana, sufrió daños a causa de una explosión justo encima de la línea de flotación, mientras se encontraba a unos dos kilómetros y medio de la costa de Singapur. Los daños son leves y no hubo víctimas en el atentado.

Han sido adoptadas medidas especiales de seguridad en todos los puertos de la isla.—Efe.

EL MINISTRO BRITANICO DEL EJERCITO EN KUALA LUMPUR
Kuala Lumpur, 7.—El ministro británico del Ejército, Fred Mulley, ha llegado a Kuala Lumpur en avión con objeto de celebrar conversaciones con el Gobierno malasio, manifestando a su llegada que el Gobierno británico respondería adecuadamente a todos los ataques indonesios contra la Federación Malasia.

"No obstante—agregó a los periodistas—Gran Bretaña espera que el presidente Sukarno tenga el suficiente sentido común y no aumente el peligro de guerra".

Mulley se dirigió inmediatamente a la residencia del primer ministro, Tunku Abdul Rahman, para conferenciar con él y con el ministro malasio de Defensa, antes de inspeccionar las bases británicas en la península malaya y las zonas atacadas por los guerrilleros indonesios en Borneo.

Por su parte, en Yakarta, el Ministerio de Información indonesio ha señalado que Gran Bretaña y Malasia están reforzando sus puestos militares con el fin de lanzar una ofensiva contra Indonesia en plan de conquista y no con fines de llevar a cabo actos de represalia. El Ministerio pidió a todos los indonesios que aumenten su vigilancia.

El delegado indonesio en las Naciones Unidas, L. N. Falar, se encuentra de viaje de regreso a Yakarta procedente de Nueva York, después de que su Gobierno reafirmara que estaba decidido a abandonar la ONU.—Efe.

Disturbios en PAKISTAN

Se han producido después de las elecciones presidenciales y han causado veinte muertos

Karachi, 7.—Camiones del ejército, con soldados armados y llevando cascos de acero, han continuado patrullando por las calles de Karachi, después de los violentos choques que han tenido lugar a primeros de esta semana entre grupos políticos rivales.

Destacamentos del ejército y de la policía continúan vigilando por los tres distritos suburbanos de Karachi donde se registraron incendios de viviendas y autobuses los pasados viernes y martes y en los que resultaron muertos y numerosos heridos, después de que se hiciera público el triunfo electoral del presidente Ayub Jan sobre su más directo rival, la señorita Fátima Jinnah.

Los periódicos de la capital pakistaní consideran que el número de muertos durante los disturbios se elevaba a más de 20.

Por su parte, el ministro de Pakistán occidental, Ghulam Nabi Memon, ha declarado en Lahore que el Gobierno había adoptado todas las medidas necesarias para mantener el orden en el país.

Después señaló que la imparcialidad del Gobierno había quedado demostrada por la detención de Ali Kausar, secretario adjunto de la Liga musulmana y dirigente del partido gubernamental, bajo la acusación de efectuar provocaciones.

Se tiene entendido que se han realizado más de 100 detenciones en relación con los disturbios.—Efe.

Concesionario Oficial RELOJ
FERSAN
TALLER DE JOYERIA
Don Sancho, 16-1º (Edificio Banco Español de Crédito)

Las misioneras navarras rescatadas del Congo, a Pamplona

Madrid, 7.—Dieciséis religiosas dominicanas del Santísimo Rosario, de las 23 rescatadas de los rebeldes del Congo, han salido en las primeras horas de la mañana, acompañadas de la Madre General Sor María del Carmen Azcarate Larraza, con dirección a Pamplona, en un autocar enviado por la Diputación Provincial de Navarra.

La expedición la forman las siguientes religiosas navarras: María Estaniza Leiza de Arbizu; Sofía Lecumberri Bustingort, de Larraquieta; Leonor Meca Zubeldia, de Villaba; María del Carmen Delas Oscaín, también de Villaba; Lucía Maestri Aramendia, de Aramendia; María Jesús Mendiburo Itolz de Camboirín; Blanca Labayan Goñi, y Angeles Oroquieta Gr'jalba, las dos de Pamplona; María Soledad Urziza Ancober, de Sosaure; Francisca Pinillos López de Sesma; Immaculada Mugueta Leoz, de Caseda; Aurora Elizari Basterra, de Monreal; Pilar Anacón Baicocia, de Legarida; y Angeles Ibarra Zaita, de Nagore; y las religiosas guipuzcoanas María Piedad Murguiz Chinchurreta y Alavesa María Milagros Ortiz de Elgueira Fernández Retana.

Acudió a despedirlas el hermano Rodríguez, secretario general del Consejo Nacional de Misioneras.

Por especial autorización las referidas religiosas pasarán con sus familias ocho días.

Al llegar a Pamplona, su primera visita será al prelado de la diócesis, y después asistirán a un Te Deum en acción de gracias.

Serán recibidas por el Ayuntamiento y la Diputación navarros en corporación y en su honor han sido organizados diversos actos.—Cifra.

Harriman se entrevistará con Wilson

Londres, 7.—Averell Harriman, subsecretario norteamericano de Estado, se entrevistará hoy con el primer ministro británico, Harold Wilson, con el que tratará de diversos temas generales de mutuo interés.

Harriman, que llegó a Londres ayer por la noche procedente de París, mantendrá entrevistas por separado con George Tomlinson, ministro de Estado para Asuntos Exteriores, así como con Arthur Bottomley, secretario de Asuntos de la Commonwealth.

Se ha hecho saber que uno de los temas por los que Harriman está especialmente interesado en discutir es el de la ayuda técnica y económica a los países africanos.

Averell Harriman, que fue embajador de los Estados Unidos en Moscú y jefe de la representación norteamericana en las conversaciones de Ginebra, en 1962, sobre la neutralidad de Laos, regresará mañana a Washington.—Efe.

EL SEÑOR
DON ISAAC PRIETO FERNANDEZ
Industrial de Herrera de Pisuegra
Falleció el día 4 de Enero de 1965
A los 48 años de edad
Después de recibir los Auxilios Espirituales
D. E. P.
Su desconsolada esposa Beatriz Marcos Pérez; hijos Jesús-María, Pablo-León, María Purificación, María-Beatriz, Isaac-María y Alberto; hermanos Pedro, Fernando, César y Heraclio, padres políticos, hermanos políticos, tíos, primos, sobrinos y demás familia,
Suplican una oración por el eterno descanso de su alma

Madrid, 7.—Una comisión presidida por el teniente general don

Recuerdos viejos

HACE CINCUENTA AÑOS

NOTICIAS DEL DIA 8 DE ENERO DE 1915

CIRCULO JAIMISTA.—La juventud jaimista celebró el día primero de año en los salones de su Círculo, una velada artística, representando la comedia en dos actos «Café y compañía» y el monólogo «Oratoria fin de siglo», interpretada la primera por el cuadro artístico del Círculo y el segundo por el joven señor Villalva.

LOS EXPLORADORES.—A las cinco de la tarde, del pasado día 3, se celebró en el Club de Exploradores la presentación del nuevo comité local.

Dio una conferencia sobre el tema anunciado «La lucha del explorador», el canónigo don Eugenio Madrigal.

Les fueron entregadas a los exploradores medallas conmemorativas de su excursión a Ríoño y el presidente Sr. Gusano entregó 50 libretas de una peseta a 50 exploradores más necesitados.

La velada resultó muy brillante.

BANCO.—Ha tomado posesión de su cargo de director de la Sucursal del Banco de España en Palencia, don Ignacio Caballero.

SALON NOVEDADES.—Sigue actuando en el Salón Novedades, con gran éxito, la famosa artista «La Argentinita», que viene alcanzando grandes triunfos artísticos, con sus intervenciones.

Actúan también en el espectáculo presentado los acróbatas cómicos y malabaristas «Les Lerma».

OBRAS PUBLICAS.—Han sido trasladados los siguientes ingenieros subalterno de Obras Públicas:

De la Jefatura de Palencia a la de Lujo don Francisco López y Díaz de Bedoya; de la División Hidráulica del Duero a la Jefatura de Palencia, don Rafael de Zumárraga y Egozi.

AYUNTAMIENTO.—Celebró sesión el Ayuntamiento, bajo la presidencia del alcalde Sr. Ortega Romo. Asistieron los concejales señores

Quiroga, López Francos, Gandarillas, Zarzosa (F.) y Valcárcel.

En esta sesión la presidencia informó a la corporación del balance de ingresos y gastos del año 1914 pasado, que arroja las siguientes cifras: Ingresos, 499.125,53 pesetas; pagos, 497.874,29 pesetas. Existencia en caja el 31 de diciembre de 1914, 1.154,24 pesetas.

REVOLUCION EN RUSIA.—En Rusia ha estallado una revolución contra la guerra que actualmente se ve envuelta la nación.

En Riga, hubo una manifestación socialista. Se han practicado numerosas detenciones.

En Moscú se produjeron desórdenes en vista de ello, se dio orden de acantonamiento de tropas.

Donde más gravedad han alcanzado los sucesos ha sido en Kazán, en cuya ciudad hubo un sangriento choque entre los obreros amotinados y la fuerza gubernamental.

DE LA GUERRA.—Sigue la guerra europea en todos los frentes, con las limitaciones del frío temporal que se atraviesa, y que ha convertido en grandes tierras enlodadas los lugares de la lucha, sobre todo en Francia, donde, sin embargo, se hace guerra de trincheras.

Se dice que dos submarinos franceses fueron echados a pique en el mar Adriático.

Y que un crucero inglés se hundió en el Canal de la Mancha, a consecuencia de una mina. Se salvaron 73 tripulantes.

La vida en la Región

Proyecto de urbanización del paseo del Empecinado, en Burgos

2.694 barcos-cifra record-entraron en el puerto de Santander en 1964

AVILA

RONDA DE LOS PASTORES DE CASAVIEJA.—Nuevamente visitó Avila la ronda de los Pastores de Casavieja, que es una típica formación de pastores cantores de villancicos, vecinos del pueblito montañero abulense de Casavieja.

Esta ronda interpretó por las calles diversos villancicos de su amplio repertorio, acompañándose de zambombas, bandejas, almireces, panderos y otros instrumentos de percusión, actuando más tarde en Radio Gregos.

Este pintoresco grupo, que dirige Martín García «Gulo», el Molinero, ha actuado ya en distintos estudios de televisión y emisoras, así como en diversas provincias, esperando salir el año próximo al extranjero, donde harán conocer como en España lo han hecho, las costumbres sencillas y los cantos pastorales que en la serranía de Avila, y en el pueblo de Casavieja, se rinden en estas fechas de la Pascua de Navidad y Reyes.

SANTANDER

2.694 BARCOS ENTRARON EN SANTANDER EN EL AÑO 1964. El puerto de Santander batió su marca de actividad comercial, en el año 1964, al registrar la entrada de 2.694 barcos, con 2.200.000 toneladas de mercancías.

En cuanto a la pesca, se estima en 10.000.000 de kilos de pescado vendidos en la lonja santanderina, valorados en 129 millones de pesetas.

SEGOVIA

INCORNICADA TELEFONICAMENTE CON MADRID POR EL TEMPORAL.—A consecuencia del duro temporal de nieve que viene atravesando Segovia, el pasado lunes, por la mañana, las comunicaciones telefónicas con Madrid, que ya sufrían bastantes interrupciones, quedaron cortadas por completo, durante este corte bastante tiempo. Posteriormente se pudo celebrar conferencias con Madrid, pero siempre en medio de grandes dificultades.

BOLSA Y FINANZAS

Cotizaciones de los mercados de valores e impresiones de la jornada facilitadas por el BANCO DE BILBAO y la AGENCIA CIFRA correspondiente al día 7 de enero de 1965

BOLSA DE MADRID

Madrid, 7.—La sesión de hoy estuvo bastante animada y con predominio del signo más. Las diferencias no fueron muy acusadas. Sin embargo en eléctricos Iberduero cotizó a 401, con algo de papel y por contra dinero para sus cupones. Hubo también fuerte demanda en Agula. El cierre se verificaba con lentitud.

El índice se fijó en 101,14 en alza.—Cifra.

BANCOS: Exterior, 566. — Central, 1.131. — Banesto, 1.315. — Hispano, 944. — Popular, 804. — Mercantil, 354.

ELECTRICAS: H. Española, 353. — Sevillana, 219,50. — Madrileña, 246. — FECSA, 273. — Fenosa, 270. — Leonesa, 173. — Chorro, 171,50. — Reunidas Zaragoza, 176.

SIDEROMETALURGICAS: Auxiliar FF. CC., 116. — Sesa, 292. — Altos Hornos, 100. — Santa Ana, 117.

MINERAS: Duro Feiguera, 65,50. — Río, 183.

QUIMICAS: Industrias Aragonesas, 151. — Explosivos, 177. — Petroliferos, 539. — Hidro-Nitro, 111. — Papeles Reunidas, 158.

CONSTRUCCIONES E INMOBILIARIAS: Dragados y Construcciones, 376. — Inmobiliaria Metropolitana, 293. — Urbis, 91. — Encinar de los Reyes, 79.

ALIMENTACION: Ebro, 473. — El Águila, 510. — General Azucarrera, 130.

TEXTILES: Fefasa, 112. — Sniace, 276.

VARIAS: Campsa, 194,50. — Construcción Naval pref., 80. — Telefónicas, 163. — Metro Madrid, 184.

DERECHOS: Azucarera, 42,50. — Ffesa, grandes, 775. — Ffesa, pequeños, 161. — Valderivas, 660. — Exterior, 166. — Águila, grandes, 181. — Águila, pequeños, 44.

BOLSA DE BILBAO

Bilbao, 7.—Han sido los valores bancarios los que mayores plusvalías han conseguido en la sesión de hoy en la Bolsa de Bilbao.

Destacan la subida de 40 enteros en el Banco Español de Crédito y los 11 del Banco de Vizcaya.

Firmes las eléctricas; débiles las siderúrgicas y muy ambientadas y con ganancias interesantes las industriales.

Cierre equilibrado.—Cifra.

BANCOS: Banco de Bilbao, 975. — Banco de Vizcaya, 935.

NAVEGACION: Naviera Aznar, 80. — Naviera Bilbaina, 80.

QUIMICAS: Papeleta Española, 232. — Sefantiro, 245. — Unguinesa, 439. — Nissas, 91.

VARIAS: Sierra Menora ord., 158. — Comantas Lemona, 475. — Campsa, 193.

SIDEROMETALURGICAS: Altos Hornos, 95,50. — Babcock Wilcox, 135. — Basconia, 160. — Euskalduna, 112. — Santa Bárbara, 60.

ELECTRICAS: Iberduero ord., 395,50. — Viesgo, 222. — R. Zaragoza, 177. — Hidrola, 351.

DERECHOS: Iberduero, 144. — Leona, 146. — Euskalduna, 1.

BOLSA DE BARCELONA

Barcelona, 7.—Más entonado se mostró el mercado bursátil en su sesión de hoy, en la que abundaron compradores. Debido a ello las operaciones fueron más abundantes que días pasados y los signos positivos superaron a los negativos, especialmente en el corte de acciones. Tuieron aumento Alena, con 2 enteros; Fomento, con 4; Motor Ibérica, con 8; Auto Electricidad, 2; y Cros, 13. El grupo eléctrico estuvo algo indeciso.

También tuvieron aumentos la Telefónica, 3,5; Banco Exterior, 9; y La Seda, 15. Sufrieron mínimas Alasia, 5 enteros; Minas Río, 3; Banco Ibérico, 7; y Sniace, 24 puntos. El corte de cupones se mostró muy firme.

Indeción en los cambios de fondos públicos y en obligaciones industriales, poco negocio.—Cifra.

Petróleos, 530. — Explosivos, 172. — Filípina, 420. — Sansón, 245. — As-Cros, 243. — La Maquinista, 84,75. — Aguas Barria, 272. — Motor Ibérica, 420. — C. Metálicos, 395. — Tabacos — Catalana de Gas, 213.

anuncios por palabras

Alquileres

SE ALQUILA habitación. Eduardo Lato, 7. 1.º izda.

Automóviles

ALQUILER sin chofer Seat 600-D. Beat lup 1.500. Últimos modelos. Autos Espino. Avenida Cuba, 2. Teléfono 1764-3631.

AGENCIA España. Academia conductores, enseña mejor, prueba antes. Don Sancho, 16. Teléfono 2238.

VENDO camion «Bibron», con caja de ganado o sin ella, recién reparado. Informes, Garaje Carmeño. Frente Gobierno Civil.

VENDO Alta Romeo. Francisco Gutiérrez. Mazariego.

Compras

AGRICULTORES: Cebada «Aurora», ciclo corto, pago en septiembre, contratar antes del día 10 del próximo enero. Oficinas Benigno Martín. Manuel Rivera, núm. 5. Teléfono 2718 Palencia.

MAIZ mazorca, compro con muestra y pago por grados de humedad a buen precio. Overtas a Benigno Martín, en Manuel Rivera, número 5. Palencia.

CEBADAS, compro de cualquier variedad, rogando ofertas en Manuel Rivera, núm. 5. Benigno Martín. Almacén de cereales. Palencia.

COMPRAOS carton, una peseta kilo. Dr. Cajal, 3. Teléfono 3805.

COMERO cebada y avena. Leandro Sánchez Villegas. Avenida Valladolid, 20. Palencia.

CHATARRERIA Sergio. Compra de fierros y metales viejos. Obispo Barberá, 7. Teléfono 1793.

CEBADA cerveza especialmente producida y seleccionada para siembra. Pago a septiembre. Antes de contratar consulte precios y condiciones. Polvorosa. Fromista.

Perdidas

PERDIDA buey pardo, con soja. Avillar, Amadeo Maestro. Melgar de Fermentál. Teléfono 63.

PERDIDA pera caza, blanca, pintas negras, sin setas, día uno en Monte de Palencia. Gratificará. Teléfono 3457.

Trabajo

DONCELLA se necesita en Mayor, 59. Palencia.

PASTOR para ovejas necesita granja provincia Burgos. Escribir: Publicidad «Mentor». Apartado 140. Burgos.

NECESITO pastor, por fallecimiento del que tenía. Agustín Masa. Valle de Cerrato.

CHICA servicio, necesario, que sepa sus obligaciones. Plaza Abilio Calderón, 3, 3.º, derecha.

SE NECESITA encargado para finca, con casa en la capital de Valladolid, casado, edad 35 a 40 años. Dirigirse a Francisco Sabadell. Avenida Palencia, 40. Valladolid.

NECESITO muchacha para Sautanquer. San Marcos, 12. 1.º Palencia.

NECESITO chica servicio. Becerro Dengoa, 28. 4.º izda. Frente Emisora.

NECESITANSE 6 tractoristas agrícolas, bien retribuidos. Tratar en Cooperativa Fuentes de Valdepero. GARCIA. Almacén de maderas. General Mola, 148 y General Goded, 39.

SE NECESITA chica de servicio para matrimonio, buen sueldo. García Morón, teléfono 1965.

CHICOS de 14 a 17 años, se necesitan. Gascosas Prádanos.

GANEN sobresueldo personas bien relacionadas o que trabajen en empresas de mucho personal, vendiendo productos de gran éxito y calidad. Apartado 5369. Barcelona.

SE NECESITA chica o asistente. Manuel Rivera, 13. 1.º derecha.

ASISTENTA soltera, para por las mañanas, se necesita en General Franco, 13. 1.º

Financas

VENDO piso nuevo, 4 habitaciones, calefacción, Fernando El Magno, 16, tercero, derecha.

DISPONGO: de solares, casa, piscinas y grandes fincas de regadío y secano. Todo ello vendiéndose y tratándose con Fermín Fernández García. Agente de la Propiedad Inmobiliaria. Plaza España, 10. Aguilar de Campoo.

Ganados y aves

VENDO 100 ovejas paridas y 70 abocadas, sin cojera. José Luis Pérez. Carrion de los Condes.

VENDO cerdos desiete. Rizarzuola, 7.

SE VENDE caballo para carne. Daniel Rodríguez. Amusco.

SE VENDE novilla segundo parto, dando de 9 a 10 azumbres de leche. Informes, Innocencio Villota, Fréchilla.

VENDO 60 ovejas pariendo, o en lotes, dos mulas 6, 8 años, 8 y 6 dedos. Irene Amor. Valdeolmillos.

VENDO 87 ovejas, mayoría nuevas, con lechazos y pariendo. Justino Nogales. Fréchilla.

SE VENDEN 66 ovejas, plena producción y 2 carneros. Francisco Paredes. Fréchilla.

VENDO ternero para suero. Antonio López. Allende el Río.

HUBBARD. El mejor pollito de carne del mundo por su mayor índice de conversión en menos tiempo. Pedidos a Comercial Avícola por riguroso turno. República Argentina, 16. Teléfono 2519.

CANARIOS muy bonitos y buenos cantores. Mayor, 6, segundo.

VENDO 18 terneros ratines de 6 meses. Jenaro. Fuentes de Valdepero.

BURGOS

OBSEQUIO DEL ARZOBISPO AL GUERPO DE BENEFICIAIOS.—Siguiendo la tradición costumbre, el Arzobispo de Burgos, Dr. D. Segundo García de Sierra, obsequió, en el Palacio Arzobispal, con un almuerzo a los señores beneficiados de la S. I. Catedral, con quienes departió muy cordialmente.

ERECTO DE URBANIZACION DEL FASEO DEL EMPECINADO.—Previa declaración de urgencia, ha sido aprobada una propuesta de la Comisión de Paseos, Caminos y Jardines, para el arreglo de los jardines del paseo del Empecinado, en el que se establecerán tres andenes, con colocación de setos y diversas plantaciones de separación entre ellos. Se derribarán los árboles actuales, por antiestéticos e inadecuados a la nueva perspectiva que se proyecta del citado paseo, plantándose otros doscientos, acordes con la misma.

SANTANDER

2.694 BARCOS ENTRARON EN SANTANDER EN EL AÑO 1964. El puerto de Santander batió su marca de actividad comercial, en el año 1964, al registrar la entrada de 2.694 barcos, con 2.200.000 toneladas de mercancías.

¡QUIEN DISTINGUE!
COMPRE SUS MUEBLES EN
El Trust del Mueble

Ameno

La vida e hijos de don Pedro Martínez Martínez (C. e. n. d.), en la imposibilidad de hacerlo personalmente, agradece por medio de estas líneas sus muestras de condolencia a todos los que les acompañaron en su dolor y les comunica que las misas

ACCIDENTE

Un auto conducido por una señora atropella a una muchacha y huye.

Un guardia acude a levantar a la caida, que, por fortuna, no tiene nada.

—¿Ha pedido usted ver el número? —pregunta el guardia.

—No me ha dado tiempo; pero la que conducía llevaba un sombrero de color verde manzana guantes a juego, abrigo de astracán, iba muy maquillada y llevaba un brazalete y tres anillos en la mano derecha.

CRUCIGRAMA

Número 13:

1	2	3	4	5	6	7	8
9	10						

LP

VARIOS

VISITE El Trust del Mueble, para el estudio de elegancia mobiliario. Mayor, 2 (detrás del Gobierno Civil). Palencia.

POR DEJAR labranza, vendo máquinas y aperos. Nemesio González. Guaza de Campos.

VENDO cerdo 10 arrobas y 200 cántaros de vino. Villanuño del Rebo. Luis Cuesta.

VENDO carro con toldo, ruedas goma, propio industria. Angel Hervás. Villodo.

VENDO tractor Deutz, como nuevo, 65 HP., 800 horas trabajo. Michaisa.

URALITA, placas para tejados, tuberías, presión, Drena y ligero. Iti Uralita. Agencia Oficial de Ventas. Avenida José Antonio, 17. Teléfono 1455. Palencia.

VENDO 4 pares machos, 5 carros, 3 aventadoras con motor y aperos de labranza. Timoteo Aguayo. Valdecana de Cerrato.

VIDUA

Una viuda joven ordenó al grabador de lápida que pusiera en la de su esposo recién fallecido: «Mi pena es más de lo que puedo soportar. Pocos meses después—cuenta el grabador—se presentó otra vez la dama, luciendo un flamante anillo de compromiso.

—Tenga usted la bondad —le dice— de agregar la palabra «leña» al final del epitafio.

TEATRO PRINCIPAL

HOY 7:45 tarde 11 noche

El Grupo de Teatro de la Obra de Educación y Descanso, con la divertida comedia de Miguel de Mihura «SUBLIME DECISION»

MAÑANA VIERNES

Desde las 5 de la tarde

El mayor éxito cómico del año

Jerry Lewis en «EL PROFESOR CHIFLADO» (Para todos los públicos)

TEATRO CINE ORTEGA

3:30. Autorizada mayores de 18 años: «Cleopatras». (Último pase aproximadamente a las 7:30).

CINE PROYECCIONES

3:30. Autorizadas mayores de 18 años: «Hotel Internacional» y «Gran jugada en la Costa Azul».

CINE CASTILLA

3:30. Autorizadas para todos los públicos: «Muriéron con las botas puestas» y «Molly Brown».

CINE REY DON SANCHO

5-7'45 y 10'30

GRANDIOSO EXITO DE:

«COMO DOS GOTAS DE AGUA»

PILI Y MILI

¡Sencillamente deliciosa!

(Autorizada para todos los públicos)

CINE AVENIDA

Continua desde las 5

EXTRAORDINARIO PROGRAMA DOBLE:

«EL INSPECTOR» (Pases: 5 y 9'45)

y

«MISION EN LA JUNGLA» (Pase: 7'15)

(Mayores de 18 años)

CALIFICACION MORAL:

«Sublime decisión» (2), «El profesor chiflado» (2), «Cleopatras» (3), «Hotel Internacional» (3), «Gran jugada en la Costa Azul» (3 R.), «Muriéron con las botas puestas» (2), «Molly Brown» (5), «Como dos gotas de agua» (2), «El inspector» (3), «Misión en la jungla» (3).

ALMACENES ELECTRICOS SUHECA, S.L.

● CONDUCTORES ● TRANSFORMADORES ● MOTORES y GRUPOS ● MATERIAL DE ALTA ● PEQUEÑO MATERIAL

DIARIO DE AVISOS

FARMACIAS DE GUARDIA.—Durante la semana están de guardia las siguientes farmacias:

ZONA NORTE: La de don Mariano Alzéniza Acitores (Mayor, 31).

ZONA SUR: La de don Sabinaño Durántez Velasco (Burgos, 4).

Independencia de éstas permanecerá de guardia permanente la farmacia de don Anastasio Arenal (Paseo del Otero, 91).

CUPON PRO CIEGOS

Lista de los números premiados del «Cupon Pro Ciegos», correspondiente al sorteo celebrado el día 5 de enero de 1965.

Premiado con 500 pesetas, número 736. Premiados con 50 pesetas, todos los terminados en 39.

DORMITORIOS, COMEDORES, MUEBLES DE TODAS CLASES

El Trust del Mueble

BANCO DE BILBAO

Banca.—Operaciones de Bolsa.—Pago de negociables de trigo Mayor Prai. 79. — PALENCIA

BANCO DE SANTANDER

Fundado en 1857

Caja de Ahorros Banca — Cambio — Bolsa Mayor Prai. 21 — PALENCIA

BANCO CASTELLANO

Fundado en 1900

Toda clase de operaciones de Banca — Pagos S. N. Trigo Don Sancho, 3 — Telfs. 2086 y 2738

Jefatura de Obras Públicas de Palencia

Situación de las carreteras de esta provincia

A pesar de los continuos trabajos del personal y máquinas-quitanieves en la zona Norte de la provincia, se ha conseguido avanzar poco en la limpieza de nieve de las carreteras afectadas, ya que debido a la fuerte ventisca muchos tramos de las mismas se vuelven a cerrar a las pocas horas de haber pasado las máquinas por ellas. No obstante se está trabajando con intensidad para lograr mantener las comunicaciones entre las zonas de Guardo, Cervera y Aguilar con Palencia, así como esta con Santander y la zona de Brañosera con Aguilar.

La situación a las diez de la mañana del día de hoy es la siguiente: Cervera de Pisuegra se encuentra comunicada con Palencia por Aguilar de Campoo desde donde se circula con bastante normalidad excepto en el tramo de Aguilar donde por la cantidad de hielo es necesario el empleo de cadenas.

La C-35 desde Vellilla a Palencia está en bastantes buenas condiciones excepto en algunos sombríos entre Vellilla y Villalba, debido al hielo existente y que hace aconsejable el empleo de cadenas.

La circulación con Santander se realiza con bastante dificultad.

El puerto de Piedrasluengas, que se encuentra situado entre Cervera y Fotes, y el de Las Partillas, de Vellilla a Besande, están cerrados.

Palencia, 7 de enero de 1965.—El Ingeniero JEFE.

«COMO DOS GOTAS DE AGUA»

PILI Y MILI

¡Sencillamente deliciosa!

(Autorizada para todos los públicos)

«EL INSPECTOR»

(Pases: 5 y 9'45)

y

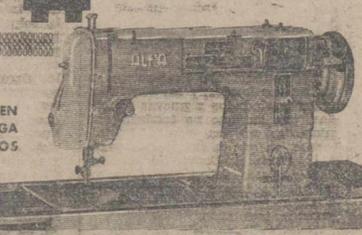
«MISION EN LA JUNGLA»

Pase: 7'15

(Mayores de 18 años)

ALFA

UNA ALFA SE COMPRE EN EL MOMENTO Y SE PAGA EN COMODOS PASES



SOLICITE CATALOGO

REPORTAJES "DIARIO-DIA"

Sólo seres primarios pueden existir en Marte

UN COMETA Y UN ASTEROIDE HA DESCUBIERTO EL DIRECTOR DEL OBSERVATORIO DE MADRID EN EL CURSO DE UNA FECONDA Y PROLONGADA CARRERA CIENTIFICA.

LAS TROPAS NAPOLEONICAS DESTRUYERON EL GRAN TELESCOPIO DE HERSCHELL (UNO DE LOS MAYORES DE LA EPOCA) ANTES DE QUE FUERA MONTADO.

LA ASTRONOMIA, UNA PROFESION LLENA DE BELLEZA Y GRANDIOSIDAD, PERO CON POCAS SALIDAS EN ESPAÑA.

LOS SATELITES ARTIFICIALES HAN AMPLIADO EL CAMPO DEL CONOCIMIENTO DEL UNIVERSO.

Por JUAN PEDRO VERA CAMACHO

Don Rafael Carrasco Garrona, director del Observatorio Astronómico, nos recibe durante una hora en esta mañana fría y lluviosa que vuelve a Madrid. Amablemente nos dice que nació en Badajoz, en 1901; que es astrónomo desde 1923 y director de este Centro Científico desde 1952. La primera pregunta que le hacemos es esta:

—¿Ha descubierto usted algo en el firmamento?

—Un cometa, el «Carrasco 1932-33», y un planeta tres años después: «Rafita» en honor y recuerdo de un hijo mío que se murió y le dedicamos así. Este planeta veintitantos años antes se llamó «1935-YA».

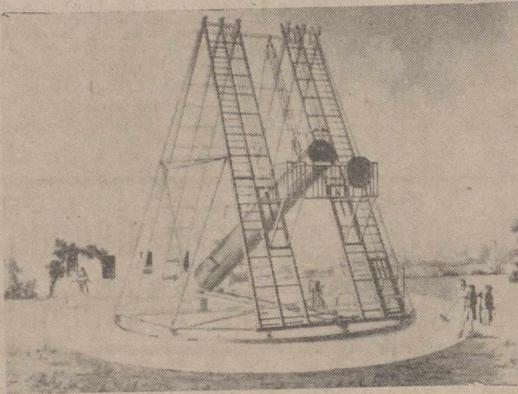
Como el periodista ignoraba que a los astros se les podía cambiar el nombre, pedimos al señor Carrasco que nos aclarara el motivo.

—Cuando se descubre un cometa, se le da el nombre del descubridor y el año en que aparece; pero cuando es un planeta, hay que ponerle en principio un nombre provisional, que se cambia luego, cuando el astro ha pasado como mínimo tres veces ante la lente del telescopio. Y como el planeta tardaba en hacerse ver unos siete años y pico, de ahí que no le pudiera rebautizar hasta 1958.

NO ES PROBABLE UN CHOQUE DE ASTROS

—¿Cuáles son las últimas aportaciones a los descubrimientos astronómicos?

—La Radioastronomía ha descubierto que el sol, además de fuente de energía calorífica y luminosa, lo es también de sonido. Los pilotos alemanes percibieron hace años unos ruidos que ellos creían de aviones o cosas parecidas, pero que no podían localizar. Eran esos sonidos que el sol emite al salir, y que cesan cuando



El telescopio de Herschell, tal como lo proyectó el sabio para su montaje en Madrid y que fue destruido durante la invasión francesa. (Foto Fiel)

el astro se pone. También se ha comprobado no hace mucho tiempo, que las escalas de magnitudes astronómicas estaban equivocadas en Marte, con lo que algunos astros han duplicado sus distancias, que se creían reales.

—¿La gente a veces ha sentido el terror de un posible choque de astros?

—¿Qué nos dice a este respecto?

—Que ha habido momentos de pánico (no justificados), durante la aparición de varios cometas, como el de Halley. Sin embargo, el choque de dos astros es casi imposible por la perfecta sincronización de las leyes gravitatorias y las enormes distancias siderales. Los tritos astros son tan pequeños que los cometas; pero en el caso probable de que penetraran en la órbita terrestre, lo harían tan volatilizados que sólo habría peligro de envenenamiento por las emanaciones tóxicas de sustancias que entran en su composición.

—¿Y la vida en otros planetas, ¿es posible?

—En nuestro sistema solar es Marte el que tiene más probabilidades, sin que nada cierto se haya averiguado. Pero de haber vida, serían seres muy distintos al tipo-hombre. Es decir, seres primarios, como algas, esponjas, etc., con carencia de gran número de órganos fundamentales.

—¿Se puede ver el sol directamente con el telescopio?

—Hasta hace algún tiempo, no. La lente hacía efectos de lupa y quemaba los ojos; para evitarlo se adoptaban unos telescopios que limitaban la recogida de luz en la lente. Luego se inventaron unos filtros monocromáticos con los que se puede mirar el sol directamente sin sufrir daño.

—¿Quedan sin conocer muchos secretos en el espacio sideral?

—Sobre todo en lo que se refiere a formación y constitución del Universo. Sin embargo, en otros aspectos, se resuelven las papeletas con exactitud asombrosa. Los eclipses, por ejemplo, se predicen con muchos años de anticipación. Y los satélites artificiales que se están mandando han ampliado muchísimo el campo del conocimiento del universo. Creo que el viaje a la Luna será una realidad, aunque se tarde en lograrlo.

—¿Cree usted en los platillos volantes?

—No. Porque se ha demostrado que muchos de los ovistos, eran falsedades provenientes de tergiversaciones de hechos corrientes; y aunque muchas personas dicen haberlos visto, ninguna se lo ha podido demostrar a los demás.

—¿Cuenta usted la historia del descubrimiento del edificio de preguntas al señor Carrasco por las vicisitudes del mismo.

—Ha pasado por muchas. En la época de la invasión francesa, fue polvorín y mire esta acuarela del telescopio de Herschell, que el mismo dibujó para ayudar al montaje del aparato en Madrid. Era uno de los más grandes telescopios del mundo en aquella época; pero antes de que entrara en funcionamiento ni fuera montado, llegaron las tropas napoleónicas y se llevaron lo que quisieron, destruyendo lo demás. Actualmente, el edificio, por sus bellas columnas, cúpula y fábrika, ha sido declarado monumento nacional.

—¿Qué características tiene el telescopio que utilizan ahora?

—Es de construcción sencilla, pero nunca apuntamos las posibilidades al máximo para evitar deformaciones y deterioros de algunas piezas fundamentales. La posibilidad real es siempre menor de la teórica.

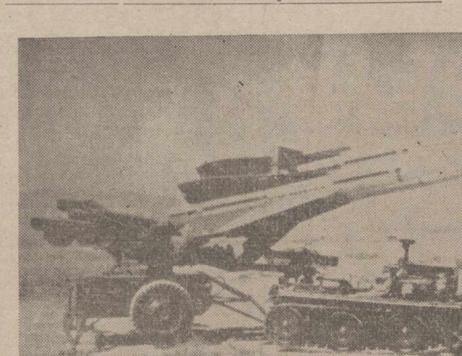
SOLO TRES OBSERVATORIOS EN ESPAÑA

—¿Visita mucha gente el Observatorio?

Desde el siglo XVI emplea cohetes de guerra la artillería española

- SE UTILIZABAN PRINCIPALMENTE PARA DESBARATAR LA CABALLERIA ENEMIGA Y PARA ACLARAR LAS PLAZAS SITIADAS.
- EL USO MODERNO DE ESTE ARMA FUE ESTABLECIDO POR EL INGLESE CONGREVE EN LAS GUERRAS NAPOLEONICAS.
- EN LA BATALLA DEL WAD-RAS, PARTICIPO BRILLANTEMENTE UNA BATERIA ESPANOLA DE COHETES.
- LOS ARTILLEROS HUBIERON DE DEMOSTRAR DOBLE VALOR: CONTRA EL ENEMIGO Y CONTRA EL RIESGO FRECUENTE DE ESTALLIDOS DE LOS TUBOS LANZADORES.

Por ALFONSO DE CARLOS



Una batería de misiles tierra-aire «Hawks», con su vehículo oruga, con el que pronto será dotada la moderna Artillería española. (Foto Fiel)

El uso del cohete en España es antiquísimo; las primeras noticias a este respecto están contenidas en el libro de Luis Coliado, «Plática Manual de Artillería», que relata, entre otras cosas, el empleo que hacían del cohete las tropas de Carlos I de España.

Anteriormente, en tiempo de Jaime I, en 1238, se dice que este rey empleó contra los moros de Valencia unas especie de bombas, a las que el cronista llamaba cohetes y que estaban constituidas por un pergamino relleno de materia inflamable, que se arrojaba contra la plaza, reventando al llegar a ella. No hay seguridad absoluta de que estas bombas fueran exactamente cohetes, ya que no aclara si éstos se incendiaban al llegar al objetivo, pues entonces, no podían ser cohetes, o si comenzaban a incendiarse en el afuste para iniciar el movimiento y entonces sí lo eran.

Volviendo al reinado de Carlos I, según la «Plática Manual de Artillería», el cohete lo utilizaban para poner en desorden la caballería enemiga y para aclarar las plazas sitiadas. Esta información es importantísima, porque no sólo testifica el empleo del

cohete por nuestra artillería en la primera mitad del siglo XVI, sino que también nos señala el uso de este arma contra la caballería, iniciando una modalidad que continuó años más tarde. En este libro de Coliado nos narra el consejo del artillero andaluz; que se les agregase a los cohetes petardos para hacerlos más peligrosos y recomienda el lanzamiento con ayuda de un largo tubo para aumentar el alcance de los mismos. Con esta idea tan genial, se logra una mejoría en la dirección, la de convertir el lanzamiento libre en otro inicialmente dirigido, por lo que bien merece un destacado lugar entre los precursores del cohete de guerra.

COHETES DE GUERRA

En 1799 se emplearon en Seringapatam (India), cohetes de guerra contra los ingleses, en número de 5.000. Seguramente esta acción tan importante, movió al artillero inglés William Congreve a preocuparse por el cohete de guerra, estudiándolo y perfeccionándolo para introducirlo en Europa. Al teniente general Sir William Congreve, barón de Walton, se le considera como

el inventor de este arma, aunque como antes se ha dicho, se redujo su papel a perfeccionarlo y extender su uso en Europa. Estadio y propuso un sistema completo de cohetes para sustituir a la artillería de la época, logrando que tuviese mayor alcance y capacidad suficiente para poder lanzar una carga apreciable. En 1806, intervino por primera vez en una acción bélica los cohetes de Congreve, que son lanzados por los ingleses contra Boulogne y la flota allí reunida por Napoleón. Contra Copenhague, utilizan los ingleses nuevamente sus cohetes, en 1807, constituyendo un poderoso auxilio de la artillería tradicional.

Napoleón nombró una comisión para el estudio de los cohetes, con el orden de montar en nuestros puertos (franceses), era el año 1810, talleres de cohetes a la Congreve. En Sevilla se procedió a la fabricación de éstos, realizándose las primeras experiencias en el campo de Tablada. En estas pruebas se consiguieron alcances de mil toesas (1.949 m.), que supera notablemente el alcance de los empleados por los indios, mil yardas (914 m.), diez años antes.

En el sitio de Cádiz utilizaron cohetes los franceses e ingleses, sin que ni unos ni otros tuesen de efecto alguno.

Las tropas anglo-españolas, que recuperaron Badajoz, debieron emplear cohetes, por lo menos de iluminación, ya que en una viñeta de la época, se distingue claramente un cohete en la rama descendente de su trayectoria.

EL COHETE DE GUERRA EN LA ARTILLERIA ESPANOLA

En el bloqueo de Barcelona, en 1814, los ingleses dispersaron por medio de cohetes un cuerpo francés de infantería y caballería que había salido de la plaza sitiada por el mar. Estas tropas, estando presentes en esta acción el general Mischelet. Años después, cuando Mischelet era capitán general de la isla de Cuba, presidió a la Comisión de oficiales españoles que, dirigida por el brigadier Cacho y el coronel Galleja, se dedicó en La Habana a la búsqueda de fórmulas para conseguir el mixto del cohete y para obtener los cohetes ligeros de campaña. Efectuándose estos lanzamientos con tubos de hierro de longitud sextuple a la del cohete. El brigadier Cacho cuenta en sus memorias que los ingleses emplearon los cohetes en el sitio de Bayona, no sólo como incendiarios, sino también contra un Cuerpo de tropas francesas, que salió de la plaza para atacar un batallón inglés, que estaba acantonado en el río. Estas fuerzas se dispersaron no volviendo más al ataque, gracias a los cohetes. Podemos admitir que estas fueron las primeras experiencias que se realizaron en España sobre los cohetes de guerra.

Es en el año 1817 cuando la Junta Superior Facultativa de Artillería, instaurada por los oficiales del Cuerpo Argaiz y Navia, comenzó a trabajar en la construcción de cohetes, en Madrid, por orden del director general de Artillería, don Martín García Lougorri.

El teniente coronel Núñez Arenas, en 1820, por mandato del teniente general de Guerra don Joaquín Navarro Sangran, transporta desde Inglaterra a Navarra una batería de cohetes, para el ejército español.

LOS COHETES EN LA GUERRA DE AFRICA

Según la Memoria enviada por el capitán de Artillería, don Miguel Orús, por Real Orden de 23 de diciembre de 1859, se organiza una batería de cohetes con destino a los campos de batalla africanos. Cuatro días duró nada más la instrucción de los artilleros, debido a la necesidad tan urgente de mandar a África dicha unidad, ya que el 27 por la noche estaba embarcada toda la batería, con su material y ganado. El 29 desembarcó en el muelle de Ceuta, acampando separada del resto de las fuerzas, para evitar los frecuentes choques de los moros.

La batería marcha con los Regimientos montados, y mientras que éstos encuentran dificultades en su camino, la batería de cohetes no halló ninguno que no pudiera resolver.

El 31 de febrero de 1860, rompe el fuego por primera vez en acción de guerra la batería de cohetes, estando en el momento de ser atacado por cuatro tubos durante el fuego, debido a que el material que se preparó en España, a gran velocidad, era defectuoso. Por tanto la labor de los artilleros fue admirable, ya que actuaron bajo un doble riesgo.

La batería participa en diferentes acciones y el día 25, situada en un llano, hace fuego delante de las guerrillas, contra la numerosa caballería enemiga (el objetivo ideal de los cohetes, según Coliado). Al volver a España la batería se disolvió. Las bajas causadas por efectos del material, fueron un oficial, tres artilleros heridos y otros tres contusos. Los cohetes disparados 196 y sus efectos, cuenta Alarcón en «Diario de un testigo de la Guerra de Africa», que los cohetes sembraron el estrago y la confusión entre los moros. Hasta el punto de llamarlos «Fuego del Cielo». En la batalla de Wad-Ras, tuvieron una brillante intervención a las órdenes del general Prim.

Existe en la actualidad un Regimiento de cohetes en España, el Regimiento de Lanzacohetes de Astorga, dotados de material de fabricación nacional, continuación de aquellos llamados a la Congreve. Sus alcances son superiores a los de aquellos otros y su seguridad, está puesta al manifesto en los numerosos ejercicios en que han intervenido.

(Es un reportaje especial para Agencia FIEL.—Prohibida la reproducción.)

NOTICIAS de MADRID

- Ensayo de reforma interior en la plaza de Santo Domingo
- Cinturón urbano de circulación por las antiguas rondas
- Dos nuevos puentes auxiliares aguas arriba del de Toledo

MADRID. (Crónica de ARGOS, especial para DIARIO-DIA). En la Plaza de Santo Domingo se va a realizar, por vía de ensayo, la primera reforma interior, con arreglo a la Ley del Suelo, mediante la colaboración de los propietarios de las casas afectadas, constituidos en Junta de Compensación y con garantía para los inquilinos de viviendas y locales. Tal procedimiento se había aplicado para la urbanización de terrenos no edificadas, como en la Ciudad Parque Aluche, en Chamartín y en el Centro Comercial de la Avenida del Generalísimo, pero en el caso urbano.

La reforma exige el derribo de tres manzanas con 23 casas muy viejas en las que viven 146 inquilinos y once realquilados. Los solares suman 5.114 metros cuadrados, de los cuales se edificarán 4.163, destinándose el resto a ampliación de la Plaza de Santo Domingo y de las calles de Silva y Jacometrezo. Uno de los propietarios es el Ayuntamiento, que cede un solar. Se construirán dos grandes edificios de once pisos sobre la superficie que once con una torre o rascacielos de carácter, así como plantas subterráneas para aparcamientos y servicios.

El coste de esta importante reforma se presupone en 152 millones de pesetas. Las expropiaciones se valoran en 49 millones; los actuales edificios, en 36; la indemnización a industriales, en 84; y la urbanización, en 8 millones, por cuenta del Ayuntamiento, de cuyo gasto se compensará con la propiedad de la torre. Los industriales tendrán opción entre cobrar la correspondiente indemnización o establecerse en los nuevos locales, y los inquilinos serán trasladados a nuevas viviendas, por las que no tendrán que adelantar ni una peseta inicialmente, ya que la entrada la pagará la Junta de Compensación. Todas las fases del proyecto se someterán a información pública y a la aprobación superior, y las obras durarán tres años.

En el último pleno municipal de 1964 han sido aprobados los presupuestos para 1965: ordinario, por 2.868 millones; especial de urbanismo, por 507,9; de la Empresa Mu-

nicipal de Transportes, por 1.048; del Patronato Municipal de la Vivienda, por 297; y del Patronato Municipal del Seguro de Enfermedad, por 355 millones.

La hacienda municipal, tan angustiada en 1964, queda saneada para 1965, con los nuevos ingresos por radiación, estacionamiento de vehículos, estancias en hoteles de lujo y publicidad. El alcalde ha dicho que, aunque no se trata del plan quinquenal previsto, sea posible emprender importantes reformas, entre ellas el anillo de circunvalación por las antiguas rondas y otras avenidas; pavimentación, luz, colectores, riego, etc., en la periferia; galerías de servicios en las calles más necesitadas; y reparación del suelo en las calles de Mendiz Alvaro, Marcelo Useras, General Ricardos, Paseo de Extremadura y otras.

Ha sido aclarado que el Ayuntamiento de Montellano después de sacar a pública subasta las Escuelas Aguirre y trasladar a nuevos locales a la población escolar (parece que los grupos escolares se construirán en la Casa de Fieras, previo traslado del zoológico desde el Retiro a la Casa de Campo); pero el pleno no pudo tomar acuerdo sobre tal proposición debido a que se encuentran ausentes estos días los propietarios del palacio de Montellano y no se ha podido, por tanto, concretar la operación.

En ruegos y preguntas se facilitó una interesante explicación sobre la solución que definitivamente se ha adoptado, entre las muchas propuestas, para la comunicación entre el casco urbano y la zona de los frailes de comprar el palacio de la Casa de Campo; pero el pleno no pudo tomar acuerdo sobre tal proposición debido a que se encuentran ausentes estos días los propietarios del palacio de Montellano y no se ha podido, por tanto, concretar la operación.

NO CREO EN LOS PLATILLOS VOLANTES

Narciso Ibáñez Serrador

dirige y escribe

Ha finalizado su actual programa: "Repetición de personaje y tema acaban por aburrir al público"

Sus programas son seguidos por millones de telespectadores. La «Historia de Saint Michelo» y «Mañana puede ser verdad» se han convertido en los favoritos de muchos españoles. Narciso Ibáñez Serrador es uno de los hombres más populares de Televisión Española.

—¿Desde cuándo en nuestro país?

—Vine en 1948, con la compañía teatral de mi madre.

Narciso descendiente de dos grandes actores. Ella, la inolvidable Pepita Serrador; él, el conocido actor Narciso Ibáñez Menta.

—¿Influycron ellos en su carrera artística?

—Indudablemente. Desde pequeño viví en el mundo del teatro, en el que he realizado toda clase de trabajos, desde electricista hasta apuntador.

—¿Cuál de sus actividades prefiere?

—La de autor.

—¿Ha obtenido más éxitos con ella que con las demás?

—Mis éxitos dependen de esta faceta. He creado unos personajes que aspiraban simplemente a entretener al público y él los ha recibido bien.

Actúa, dirige y escribe

Narciso Ibáñez Serrador prefiere la Televisión por las oportunidades que ofrece

Ha finalizado su actual programa: "Repetición de personaje y tema acaban por aburrir al público"

—¿A qué ha sido debida?

—Muy sencilla. Creo personalmente que las cosas en televisión no deben prolongarse. Una repetición de personaje y tema acaban finalmente por aburrir al público.

—¿Conoce a fondo la televisión española, ¿qué le faltaría?

—Experiencia y competencia.

—¿Qué nuevos espacios introduciría?

—Quizá una revista musical y un programa de terror, de verdadero terror. No un simple suspense, como se ha venido haciendo hasta ahora. El terror resulta extraordinariamente televisivo. También añadiría un concurso en el que se repartiese mucho dinero.

—¿Cuál de sus viajes recuerda con más frecuencia?

—Uno que realicé por Egipto. Se decía entonces que los viajes por aquellas regiones eran extraordinariamente caros. Yo no tenía un duro y quise demostrar que se podía viajar con poco dinero. Compré un burro y con él remonté el Nilo, desde Alejandría hasta el Sudeste. Desde luego salió barato, pero casi me muero de hambre.

—¿Hace poco se ofreció en televisión para filmar los sucesos del Congo, pero le dijeron que era una locura y que además tenía espacios de los que ocuparse. Las ansias de aventuras vuelven a asaltarle.

—¿Me estoy cansando de ser un hombre serio. Soy inquieto y no me va permanecer en una ocupación fija.

—¿Hombre inquieto, ¿qué proyectos tiene actualmente?

—Seguiré haciendo televisión hasta abril. Luego iré a Barcelona para representar «Aprobado en Intencional». Escribiré algo de teatro y volveré en octubre a enfrentarme con las cámaras.

—¿Entre sus proyectos no menciona el cine. ¿Le han hecho alguna propuesta en este sentido?

—Sí, algunas de ellas muy tentan-

VIAJERO EN BURRO

Narciso Ibáñez Serrador es un viajero incansable y le apasiona la aventura. Trabajó como fotógrafo y corresponsal de prensa para costear sus viajes por Egipto, Sudán, Kenia, Turquía, Marruecos, etc.

—¿Cuál de sus viajes recuerda con más frecuencia?

—Uno que realicé por Egipto. Se decía entonces que los viajes por aquellas regiones eran extraordinariamente caros. Yo no tenía un duro y quise demostrar que se podía viajar con poco dinero. Compré un burro y con él remonté el Nilo, desde Alejandría hasta el Sudeste. Desde luego salió barato, pero casi me muero de hambre.

—¿Hace poco se ofreció en televisión para filmar los sucesos del Congo, pero le dijeron que era una locura y que además tenía espacios de los que ocuparse. Las ansias de aventuras vuelven a asaltarle.

—¿Me estoy cansando de ser un hombre serio. Soy inquieto y no me va permanecer en una ocupación fija.

—¿Hombre inquieto, ¿qué proyectos tiene actualmente?

—Seguiré haciendo televisión hasta abril. Luego iré a Barcelona para representar «Aprobado en Intencional». Escribiré algo de teatro y volveré en octubre a enfrentarme con las cámaras.

—¿Entre sus proyectos no menciona el cine. ¿Le han hecho alguna propuesta en este sentido?

—Sí, algunas de ellas muy tenta-

SEUDONIMO PARA NO REPETIRSE

—¿Nació allí «Luis Peñafiel»?

—No. Este seudónimo lo vengo empleando desde 1957, cuando estrené mi primera comedia, «Obsesión». Es mi cuarto apellido.

—¿Así evita que en muchas ocasiones su nombre aparezca repetido tres veces en los programas como autor, actor y director. Lo juzga excesivo y el seudónimo le ayuda a evitarlo.

—¿Cómo empezó su carrera como escritor?

—Escribí primero algunos cuentos y artículos en periódicos y revistas de mi país. Me gusta el periodismo y a él he dedicado parte de mi juventud.

Narciso Ibáñez Serrador vive en un apartamento decorado con buen gusto. Junto a la chimenea un televisor; al fondo, la biblioteca. Muchos libros, la mayoría de ciencia-ficción.

—¿El sólo una pequeña parte—dice al observar la dirección de mi mirada—. El resto está todavía en los cajones en los que vino desde Argentina. No tengo sitio donde colocarlos.

—¿Sus autores preferidos?

—No tengo. Creo que la literatura es como la música. Depende del estado de ánimo.

—¿Se dice de sus programas de televisión que son revolucionarios, hasta un poco sensacionalistas?

—No. El sensacionalismo es feo. Yo me limito a dramatizar la vida real.

Antonio de Quadras «EUROPA PRESS»